coverguard®

v. 20260529

CE EN ISO 16321-1 :2022

Reference of the product: 60990

Worldwide Euro Protection, 120 rue Michel Girer, 01390 Mionnay, France.

This safety eyewear satisfies the requirements of the European PPE Regulation EU 2016/425 on personal protective equipment for individual protection and is made according to the requirements of the standard EN ISO 16321-1:2022.

* EU type-examination has been issued by Notified body : SGS FIMKO OY, Takomotie 8, FI-00380 Helsinki, Finland.

Notified Body No.:0598

** https://www.coverguard-safety.com/

EN

For the risks against which the eyewear is intended to protect and for the proper field of use, refer to the product markings. To reduce the risks associated with eye hazards, inspect eyewear before each use and replace immediately if there is any sign of damage including scratched lenses. **MAINTENANCE AND STORAGE OF THE EYEPROTECTOR:** This eyeprotector must be stored and transported in its original packaging, away from sunlight and abrasive chemicals. The lens and frame should be cleaned and disinfected regularly using a soft cloth dipped in warm soapy water. The eyeprotection can be cleaned using any household disinfectant.

Examine frequently your eye protectors and replace them immediately in case of any damage. Cracked, scratched or damaged lenses must be completely replaced with original products or spare lenses if available. Replace any damaged frame.

PERFORMANCES: For the risks against which the eyewear is intended to protect and for the proper field of use, refer to the product markings. To reduce the risks associated with eye hazards, inspect eyewear before each use and replace immediately if there is any sign of damage including scratched lenses. **MARKING OF THE FRAME:** The frame bears the following information: the standard number, the manufacturer's identification, the filtration performance code letter if applicable, the scale number if applicable, the impact level, the applicable headform size, and the CE symbol. **LENS MARKINGS:** Lenses bear the following markings: manufacturer identification, filtration performance code letter and scale number if applicable, impact level, CE symbol.

Filtration performance code and maximum protection class: U: UV filter (protection class 1.2 to 5); R: IR filter (protection class 1.1 to 10); G: Solar filters for professional use (protection class 0 to 4); L: Traffic light detection. If the letter L is not present, this means that the protector may impair colour recognition and/or traffic light detection. GL4 professional sun filters are not suitable for driving or road use. Filters with a visible light transmission factor of less than 75% and greater than 8% are not suitable for driving in the dark or at night. If applicable, the sentence "not suitable for driving in the dark or at night "will be reported on the packaging's label.

This also applies to photochromic filters with a visible light transmission factor of less than 75% in bright conditions.

Impact level symbols: C: 45m/s; D: 80m/s; E: 120m/s; HM: high mass impact; if no symbol, then basic impact level

The applicable head form is in accordance to the standard size 1-M.**OPTIONAL MARKINGS:** 1: enhanced optical performance; 3: resistance to droplets; 4: resistance to large dust particles; 5: resistance to gases and fine dust particles; 6: resistance to liquid splashes; 7: protection against radiant heat; 9: resistance to molten metals and hot solids; CH: chemical resistance; K: resistance to surface damage from fine particles; N: resistance to fogging Protection corresponding to code numbers/letters 7, 9, CH is provided by the full protector only if the respective symbols are identical on the lens and frame. **SPARE PARTS:** If spare parts are available for this product, fitting instructions are included. Product lifespan depends on the use and storage conditions, for any additional information please contact the manufacturer. Marking explanations: G - Sunglare filter for occupational use , 0/ 3 – Shade number , CT - High-speed particles impact resistance level (45m/s) protection at extremes of temperature , HMT - Protection against high mass, impact level at extremes of temperature , 16321 – Document number. **WARNINGS:** If the letters C, D, E or HM are followed by the letter "T", the eyeprotector provides protection at extreme temperatures (-5°C; 55°C). Otherwise, the eyeprotector must be used at ROOM TEMPERATURE ONLY. If the impact level symbols on the lens/filter and frame do not match, the lower level must be assigned to the complete protector. Inspect safety spectacles before each use. Protectors that have been subjected to impact must not be used and must be discarded and replaced. This eyeprotector is impact resistant, but does not protect against all impact hazards. The materials used in this eyeprotector may cause skin allergies in people who are sensitive to these materials and wear this eyeprotector; in case of an allergic reaction, consult a doctor immediately. Eye protectors against high-speed particles worn on standard ophthalmic spectacles may cause impact, posing a danger to the user. This model does not require any accessories or spare parts.

The CE marking on this item indicates compliance with the essential requirements of European Regulation 2016/425 concerning PPE.

The declaration of conformity is available on the website see**.

Model certified by: *

FR

Pour connaître les risques contre lesquels les lunettes sont destinées à protéger et pour le champ d'utilisation approprié, se référer aux marquages produit. Pour réduire les risques liés aux dangers oculaires, inspectez vos lunettes avant chaque utilisation et remplacez-les immédiatement si vous constatez des signes de détérioration, notamment des verres rayés. **ENTRETIEN ET STOCKAGE DE LA PROTECTION OCULAIRE :** Ces lunettes de protection doivent être conservées et transportées dans leur emballage d'origine, à l'abri de la lumière du soleil et des produits chimiques abrasifs. Les verres et la monture doivent être nettoyés et désinfectés régulièrement à l'aide d'un chiffon doux imbibé d'eau chaude savonneuse. Les lunettes de protection peuvent être nettoyées à l'aide de n'importe quel désinfectant ménager. Inspectez régulièrement vos lunettes de protection et remplacez-les immédiatement en cas de dommage. Les verres fissurés, rayés ou endommagés doivent être entièrement remplacés par des produits d'origine ou des verres de rechange, si disponibles. Remplacez toute monture endommagée. **PERFORMANCES :** Pour connaître les risques contre lesquels les lunettes sont conçues pour protéger et leur domaine d'utilisation approprié, consultez les marquages du produit. Afin de réduire les risques liés aux dangers pour les yeux, inspectez les lunettes avant chaque utilisation et remplacez-les immédiatement si vous constatez des signes de détérioration, notamment des rayures sur les verres.**MARQUAGE DE LA MONTURE :** La monture porte les informations suivantes : le numéro de la norme, l'identifiant du fabricant, la lettre du code de performance de filtration, le cas échéant, le numéro d'échelon, le cas échéant, le niveau d'impact, la taille de tête applicable et le symbole CE. **MARQUAGE DES VERRES :** Les verres portent les marquages suivants : l'identifiant du fabricant, la lettre du code de performance de filtration et le numéro d'échelon, le cas échéant, le niveau d'impact et le symbole CE. Code de performance de filtration et classe de protection maximale : U : filtre UV (classe de protection 1,2 à 5) ; R : filtre IR (classe de protection 1,1 à 10) ; G : filtres solaires à usage professionnel (classe de protection 0 à 4) ;

L : détection des feux de signalisation. Si la lettre L n'est pas présente, cela signifie que le protecteur peut altérer la reconnaissance des couleurs et/ou la détection des feux de signalisation. Les filtres solaires professionnels GL4 ne sont pas adaptés à la conduite ou à l'utilisation routière. Les filtres dont le facteur de transmission de la lumière visible est inférieur à 75 % et supérieur à 8 % ne sont pas adaptés à la conduite dans l'obscurité ou de nuit. Le cas échéant, la mention « Ne convient pas à la conduite dans l'obscurité ou de nuit » sera indiquée sur l'étiquette de l'emballage. Cela s'applique également aux filtres photochromiques dont le facteur de transmission de la lumière visible est inférieur à 75 % dans des conditions de forte luminosité.

Symboles indiquant le niveau d'impact : C : 45 m/s ; D : 80 m/s ; E : 120 m/s ; HM : impact de masse élevée ; en l'absence de symbole, le niveau d'impact est celui de base. Le protecteur est adapté à la fausse tête standard 1-M.

MARQUAGES OPTIONNELS : 1 : performances optiques renforcées ; 3 : résistance aux gouttelettes ; 4 : résistance aux grosses particules de poussière ; 5 : résistance aux gaz et aux fines particules de poussière ; 6 : résistance aux jets de liquide ; 7 : protection contre la chaleur radiante ; 9 : résistance aux métaux fondus et aux solides chauds ; CH : résistance chimique ; K : résistance aux détériorations de surfaces causées par les fines particules ; N : résistance à la buée

Les protections correspondant aux numéros/à la lettre de code 7, 9, CH sont assurées par le protecteur complet uniquement si les symboles respectifs sont identiques sur le verre et la monture.

PIÈCES DE RECHANGE : Si des pièces de rechange sont disponibles pour ce produit, les instructions de montage sont incluses.

La durée de vie du produit dépend des conditions d'utilisation et de stockage. Pour toute information complémentaire, veuillez contacter le fabricant. **Explication des marquages :** G - Filtre solaire pour usage professionnel, 0/3 - Numéro d'échelon, CT - Niveau de résistance à l'impact de particules à grande vitesse (45 m/s) avec protection à des températures extrêmes, HMT - Protection contre les impacts de masse élevée à des températures extrêmes, 16321 - Numéro du document.

AVERTISSEMENTS : Si les lettres C, D, E ou HM sont suivies de la lettre « T », le protecteur oculaire offre une protection à des températures extrêmes (-5 °C ; 55 °C). Sinon, le protecteur oculaire doit être utilisé UNIQUEMENT À TEMPÉRATURE AMBIANTE.

Si les symboles de niveau d'impact ne correspondent pas sur le verre/filtre et la monture, le niveau le plus faible doit être attribué au protecteur complet. Inspectez les lunettes de sécurité avant chaque utilisation. Les protecteurs qui ont subi un choc ne doivent pas être utilisés et doivent être jetés et remplacés. Ce protecteur oculaire est résistant aux chocs, mais ne protège pas contre tous les risques d'impact. Les matériaux utilisés dans la fabrication de ce protecteur oculaire peuvent provoquer des allergies cutanées chez les personnes sensibles à ces matériaux et qui portent ce protecteur oculaire ; en cas de réaction allergique, consultez immédiatement un médecin. Les protections oculaires contre les particules à grande vitesse portées sur des lunettes ophtalmiques standard peuvent provoquer des chocs, ce qui représente un danger pour l'utilisateur. Ce modèle ne nécessite aucun accessoire ni pièce de rechange.

Le marquage CE apposé sur cet article indique la conformité aux exigences essentielles du règlement européen 2016/425 relatif aux EPI.

La déclaration de conformité est disponible sur le site web voir**.

Modèle certifié par : *

ES

Para conocer los riesgos contra los cuales están destinadas a proteger las gafas y para el campo de uso apropiado, consulte el marcado del producto. Para reducir los riesgos asociados a los peligros oculares, inspeccione sus gafas antes de cada uso y sustitúyalas inmediatamente si observa signos de deterioro, incluidos lentes rayados.

MANTENIMIENTO Y ALMACENAMIENTO DE LA PROTECCIÓN OCULAR: Estas gafas de protección deben conservarse y transportarse en su embalaje original, protegidas de la luz solar y de productos químicos abrasivos. Las lentes y la montura deben limpiarse y desinfectarse regularmente utilizando un paño suave humedecido con agua tibia jabonosa. Las gafas de protección pueden limpiarse utilizando cualquier desinfectante doméstico.

Inspeccione regularmente sus gafas de protección y sustitúyalas inmediatamente en caso de daño. Las lentes agrietadas, rayadas o dañadas deben sustituirse completamente por productos originales o por lentes de repuesto si están disponibles. Sustituya cualquier montura dañada.**PRESTACIONES :** Para conocer los riesgos contra los cuales están diseñadas para proteger las gafas y su campo de utilización apropiado, consulte el marcado del producto. Para reducir los riesgos relacionados con los peligros para los ojos, inspeccione las gafas antes de cada uso y sustitúyalas inmediatamente si observa signos de deterioro, incluidos arañazos en las lentes. **MARCAJE DE LA MONTURA:** La montura lleva la siguiente información: el número de la norma, la identificación del fabricante, la letra del código de rendimiento de filtración, si procede, el número de escala, si procede, el nivel de impacto, el tamaño de cabeza aplicable y el símbolo CE. **MARCAJE DE LAS LENTES:** Las lentes llevan las siguientes marcas: la identificación del fabricante, la letra del código de rendimiento de filtración y el número de escala, si procede, el nivel de impacto y el símbolo **Código de rendimiento de filtración y clase máxima de protección:** U: filtro UV (clase de protección 1,2 a 5); R: filtro IR (clase de protección 1,1 a 10); G: filtros solares para uso profesional (clase de protección 0 a 4); L: detección de señales luminosas. Si la letra L no está presente, significa que el protector puede alterar el reconocimiento de colores y/o la detección de señales luminosas. Los filtros solares profesionales GL4 no son adecuados para la conducción o el uso en carretera. Los filtros cuyo factor de transmisión de la luz visible es inferior al 75 % y superior al 8 % no son adecuados para la conducción en la oscuridad o de noche. En su caso, la indicación «No apto para conducir en la oscuridad o de noche» aparecerá en la etiqueta del embalaje. Esto también se aplica a los filtros fotocromáticos cuyo factor de transmisión de la luz visible es inferior al 75 % en condiciones de fuerte luminosidad. **Símbolos que indican el nivel de impacto:** C: 45 m/s D: 80 m/s E: 120 m/s HM: impacto de masa elevada En ausencia de símbolo, el nivel de impacto es el nivel básico. El protector es adecuado para la cabeza estándar 1-M. **MARCAJES OPCIONALES:** 1: rendimiento óptico reforzado 3: resistencia a gotas 4: resistencia a partículas grandes de polvo 5: resistencia a gases y partículas finas de polvo 6: resistencia a chorros de líquido 7: protección contra calor radiante 9: resistencia a metales fundidos y sólidos calientes CH: resistencia química K: resistencia al deterioro superficial causado por partículas finas N: resistencia al empañamiento Las protecciones correspondientes a los números/letra de código 7, 9, CH están aseguradas por el protector completo únicamente si los símbolos correspondientes son idénticos en la lente y en la montura.

PIEZAS DE REPUESTO: Si hay piezas de repuesto disponibles para este producto, las instrucciones de montaje están incluidas. La vida útil del producto depende de las condiciones de uso y almacenamiento. Para cualquier información adicional, póngase en contacto con el fabricante. **Explicación de las marcas:** G - Filtro solar para uso ocupacional, 0/3 - Número de tono, CT - Nivel de resistencia al impacto de partículas a alta velocidad (45 m/s) con protección a temperaturas extremas, HMT - Protección contra impactos de alta masa a temperaturas extremas, 16321 - Número de documento.

ADVERTENCIAS: Si las letras C, D, E o HM van seguidas de la letra «T», el protector ocular ofrece protección a temperaturas extremas (-5 °C; 55 °C). De lo contrario, el protector ocular debe utilizarse ÚNICAMENTE A TEMPERATURA AMBIENTE.

Si los símbolos del nivel de impacto no coinciden entre la lente/filtro y la montura, debe atribuirse al protector completo el nivel más bajo. Inspeccione las gafas de seguridad antes de cada uso. Los protectores que hayan sufrido un impacto no deben utilizarse y deben desecharse y sustituirse. Este protector ocular es resistente a los impactos, pero no protege contra todos los riesgos de impacto. Los materiales utilizados en la fabricación de este protector ocular pueden provocar alergias cutáneas en personas sensibles a dichos materiales que utilicen este protector ocular; en caso de reacción alérgica, consulte inmediatamente a un médico.

Las protecciones oculares contra partículas de alta velocidad utilizadas sobre gafas oftálmicas estándar pueden provocar impactos, lo que representa un peligro para el usuario. Este modelo no requiere accesorios ni piezas de repuesto.

El marcado CE colocado en este artículo indica conformidad con los requisitos esenciales del Reglamento Europeo 2016/425 relativo a los EPI.

La declaración de conformidad está disponible en el sitio web ver**.

Modelo certificado por: *

PORTUGAIS

Para conhecer os riscos contra os quais os óculos foram concebidos para proteger e o respetivo campo de utilização, consulte as marcações do produto. Para reduzir os riscos para os olhos, inspecione os seus óculos antes de cada utilização e substitua-os imediatamente se observar sinais de deterioração, incluindo lentes riscadas.

MANUTENÇÃO E ARMAZENAMENTO DA PROTEÇÃO OCULAR: Estes óculos de proteção devem ser armazenados e transportados na sua embalagem original, ao abrigo da luz solar e de substâncias químicas abrasivas. As lentes e a armação devem ser limpas e desinfetadas regularmente utilizando um pano macio humedecido com água morna e sabão. Os óculos de proteção podem ser limpos utilizando qualquer desinfetante de uso doméstico.

Inspecione regularmente os seus óculos de proteção e substitua-os imediatamente em caso de danos. As lentes fissuradas, riscadas ou danificadas devem ser substituídas por produtos originais ou por lentes de substituição, se disponíveis. Substitua qualquer armação danificada. **DESEMPENHO:** Para conhecer os riscos contra os quais os óculos são concebidos para proteger e o respetivo domínio de utilização adequado, consulte as marcações do produto. Para reduzir os riscos relacionados com perigos para os olhos, inspecione os óculos antes de cada utilização e substitua-os imediatamente se observar sinais de deterioração, incluindo riscos nas lentes.

MARCAÇÃO DA ARMAÇÃO: A armação apresenta as seguintes informações: número da norma, identificação do fabricante, letra do código de desempenho de filtração, quando aplicável, número de escala, quando aplicável, nível de impacto, tamanho de cabeça aplicável e símbolo CE. **MARCAÇÃO DAS LENTES:** As lentes apresentam as seguintes marcações: identificação do fabricante, letra do código de desempenho de filtração e número de escala, quando aplicável, nível de impacto e símbolo CE.

Código de desempenho de filtração e classe máxima de proteção: U: filtro UV (classe de proteção 1,2 a 5) R: filtro IR (classe de proteção 1,1 a 10) G: filtros solares para uso profissional (classe de proteção 0 a 4) L: deteção de sinais luminosos. Se a letra L não estiver presente, significa que o protetor pode alterar o reconhecimento de cores e/ou a deteção de sinais luminosos. Os filtros solares profissionais GL4 não são adequados para condução ou utilização rodoviária. Os filtros cujo fator de transmissão da luz visível seja inferior a 75 % e superior a 8 % não são adequados para condução na escuridão ou durante a noite. Se aplicável, a indicação «Não adequado para condução na escuridão ou à noite» será indicada na etiqueta da embalagem. Isto também se aplica aos filtros fotocromáticos cujo fator de transmissão da luz visível seja inferior a 75 % em condições de elevada luminosidade.

Símbolos que indicam o nível de impacto: C: 45 m/s D: 80 m/s E: 120 m/s HM: impacto de massa elevada

Na ausência de símbolo, o nível de impacto é o nível básico. O protetor é adequado para a cabeça padrão 1-M.

MARCAÇÕES OPCIONAIS: 1: desempenho ótico reforçado 3: resistência a gotas 4: resistência a partículas grandes de poeira 5: resistência a gases e partículas finas de poeira 6: resistência a jatos de líquido 7: proteção contra calor radiante 9: resistência a metais fundidos e sólidos quentes CH: resistência química K: resistência à deterioração da superfície causada por partículas finas N: resistência ao embaciamento As proteções correspondentes aos números/letra de código 7, 9, CH são asseguradas pelo protetor completo apenas se os respetivos símbolos forem idênticos na lente e na armação.

PEÇAS DE SUBSTITUIÇÃO: Se estiverem disponíveis peças de substituição para este produto, as instruções de montagem estão incluídas. A vida útil do produto depende das condições de utilização e armazenamento. Para qualquer informação adicional, contacte o fabricante. **Explicação das marcações:** G - Filtro contra encandeamento solar para uso ocupacional, 0/3 - Número de tonalidade, CT - Nível de resistência ao impacto de partículas a alta velocidade (45 m/s) com proteção em temperaturas extremas, HMT - Proteção contra impacto de alta massa em temperaturas extremas, 16321 - Número do documento.

AVISOS: Se as letras C, D, E ou HM forem seguidas da letra «T», o protetor ocular oferece proteção a temperaturas extremas (-5 °C; 55 °C). Caso contrário, o protetor ocular deve ser utilizado APENAS À TEMPERATURA AMBIENTE.

Se os símbolos de nível de impacto não corresponderem entre a lente/filtro e a armação, deve ser atribuído ao protetor completo o nível mais baixo. Inspecione os óculos de segurança antes de cada utilização. Os protetores que tenham sofrido um impacto não devem ser utilizados e devem ser descartados e substituídos.

Este protetor ocular é resistente a impactos, mas não protege contra todos os riscos de impacto. Os materiais utilizados na fabricação deste protetor ocular podem provocar alergias cutâneas em pessoas sensíveis a esses materiais que utilizem este protetor ocular; em caso de reação alérgica, consulte imediatamente um médico.

As proteções oculares contra partículas de alta velocidade usadas sobre óculos oftálmicos padrão podem provocar impactos, representando um perigo para o utilizador. Este modelo não necessita de acessórios nem peças de substituição.

A marcação CE aposta neste artigo indica conformidade com os requisitos essenciais do Regulamento Europeu 2016/425 relativo aos EPI.

A declaração de conformidade está disponível no website ver**.

Modelo certificado por: *

ITALIEN

Per conoscere i rischi contro i quali gli occhiali sono destinati a proteggere e per il corretto campo di utilizzo, fare riferimento alle marcature del prodotto. Per ridurre i rischi associati ai pericoli per gli occhi, ispezionare gli occhiali prima di ogni utilizzo e sostituirli immediatamente se si osservano segni di deterioramento, comprese lenti graffiate.

MANUTENZIONE E CONSERVAZIONE DEGLI OCCHIALI DI PROTEZIONE: Questi occhiali di protezione devono essere conservati e trasportati nel loro imballaggio originale, al riparo dalla luce solare e da sostanze chimiche abrasive. Le lenti e la montatura devono essere pulite e disinfettate regolarmente utilizzando un panno morbido imbevuto di acqua calda saponata. Gli occhiali possono essere puliti utilizzando qualsiasi disinfettante domestico.

Ispezionare regolarmente gli occhiali e sostituirli immediatamente in caso di danni. Le lenti incrinate, graffiate o danneggiate devono essere completamente sostituite con prodotti originali o con lenti di ricambio, se disponibili. Sostituire qualsiasi montatura danneggiata. **PRESTAZIONI:** Per conoscere i rischi contro i quali gli occhiali sono progettati per proteggere e il loro campo di utilizzo appropriato, consultare le marcature del prodotto. Per ridurre i rischi legati ai pericoli per gli occhi, ispezionare gli occhiali prima di ogni utilizzo e sostituirli immediatamente se si osservano segni di deterioramento, inclusi graffi sulle lenti. **MARCATURA DELLA MONTATURA:** La montatura riporta le seguenti informazioni: numero della norma, identificazione del fabbricante, lettera del codice di prestazione del filtro, se applicabile, numero di scala, se applicabile, livello di impatto, dimensione della testa applicabile e simbolo CE. **MARCATURA DELLE LENTI:** Le lenti riportano le seguenti marcature: identificazione del fabbricante, lettera del codice di prestazione del filtro e numero di scala, se applicabile, livello di impatto e simbolo CE.

Codice di prestazione del filtro e classe massima di protezione: U: filtro UV (classe di protezione da 1,2 a 5) R: filtro IR (classe di protezione da 1,1 a 10) G: filtri solari per uso professionale (classe di protezione da 0 a 4) L: rilevamento dei segnali luminosi. Se la lettera L non è presente, significa che gli occhiali possono alterare il riconoscimento dei colori e/o il rilevamento dei segnali luminosi. I filtri solari professionali GL4 non sono adatti alla guida o all'uso su strada.

I filtri con un fattore di trasmissione della luce visibile inferiore al 75% e superiore all'8% non sono adatti alla guida al buio o di notte. Se applicabile, la dicitura «Non adatto alla guida al buio o di notte» sarà indicata sull'etichetta dell'imballaggio.

Ciò si applica anche ai filtri fotocromatici il cui fattore di trasmissione della luce visibile è inferiore al 75% in condizioni di forte luminosità. **Simboli che indicano il livello di impatto:** C: 45 m/s D: 80 m/s E: 120 m/s HM: impatto di massa elevata

In assenza di simbolo, il livello di impatto è quello base. Gli occhiali sono adatti alla testa standard 1-M.

MARCATURA OPZIONALE: 1: prestazioni ottiche migliorate 3: resistenza alle gocce 4: resistenza a particelle di polvere di grandi dimensioni 5: resistenza a gas e particelle fini di polvere 6: resistenza ai getti di liquido 7: protezione contro il calore radiante 9: resistenza ai metalli fusi e ai solidi caldi CH: resistenza chimica K: resistenza al deterioramento superficiale causato da particelle fini N: resistenza all'appannamento Le protezioni corrispondenti ai numeri/alla lettera di codice 7, 9, CH sono garantite dagli occhiali completi solo se i simboli corrispondenti sono identici sulla lente e sulla montatura. **RICAMBI:** Se sono disponibili parti di ricambio per questo prodotto, le istruzioni di montaggio sono incluse. La durata di vita del prodotto dipende dalle condizioni di utilizzo e di conservazione. Per ulteriori informazioni contattare il fabbricante. **Spiegazione delle marcature:** G - Filtro solare per uso professionale, 0/3 - Numero di gradazione, CT - Livello di resistenza all'impatto di particelle ad alta velocità (45 m/s) con protezione a temperature estreme, HMT - Protezione contro impatti ad alta massa a temperature estreme, 16321 - Numero del documento.

AVVERTENZE: Se le lettere C, D, E o HM sono seguite dalla lettera «T», gli occhiali offrono protezione a temperature estreme (-5°C; 55°C). In caso contrario, gli occhiali devono essere utilizzati solo a temperatura ambiente.

Se i simboli del livello di impatto non corrispondono tra lente/filtro e montatura, agli occhiali completi deve essere attribuito il livello più basso. Ispezionare gli occhiali di sicurezza prima di ogni utilizzo. Gli occhiali che hanno subito un impatto non devono essere utilizzati e devono essere scartati e sostituiti.

Questi occhiali sono resistenti agli urti ma non proteggono da tutti i rischi di impatto.

I materiali utilizzati nella fabbricazione di questi occhiali possono provocare allergie cutanee nelle persone sensibili; in caso di reazione allergica consultare immediatamente un medico.

Gli occhiali contro particelle ad alta velocità indossati sopra occhiali oftalmici standard possono provocare impatti e rappresentare un pericolo per l'utilizzatore.

Questo modello non richiede accessori né parti di ricambio.

La marcatura CE apposta su questo articolo indica la conformità ai requisiti essenziali del regolamento europeo 2016/425 relativo ai DPI.

La dichiarazione di conformità è disponibile sul sito web vedere **.

Modello certificato da: *

DEUTSCH ALLEMAND

Um zu erfahren, gegen welche Risiken die Schutzbrille vorgesehen ist und für welchen Anwendungsbereich sie geeignet ist, beachten Sie die Produktkennzeichnungen. Um die Risiken im Zusammenhang mit Gefahren für die Augen zu reduzieren, überprüfen Sie die Schutzbrille vor jeder Verwendung und ersetzen Sie sie sofort, wenn Sie Anzeichen von Beschädigungen feststellen, insbesondere zerkratzte Gläser. **WARTUNG UND LAGERUNG DES AUGENSCHUTZES:** Diese Schutzbrille muss in ihrer Originalverpackung aufbewahrt und transportiert werden, geschützt vor Sonnenlicht und abrasiven Chemikalien. Die Gläser und das Gestell müssen regelmäßig mit einem weichen Tuch gereinigt und desinfiziert werden, das mit warmem Seifenwasser befeuchtet ist. Die Schutzbrille kann mit jedem handelsüblichen Haushaltsdesinfektionsmittel gereinigt werden.

Überprüfen Sie Ihre Schutzbrille regelmäßig und ersetzen Sie sie sofort im Falle von Beschädigungen. Rissige, zerkratzte oder beschädigte Gläser müssen vollständig durch Originalprodukte oder Ersatzgläser ersetzt werden, sofern verfügbar. Ersetzen Sie jedes beschädigte Gestell. **LEISTUNG:** Um zu erfahren, gegen welche Risiken die Schutzbrille ausgelegt ist und für welchen Anwendungsbereich sie geeignet ist, beachten Sie die Produktkennzeichnungen. Um Risiken für die Augen zu verringern, überprüfen Sie die Schutzbrille vor jeder Verwendung und ersetzen Sie sie sofort, wenn Anzeichen von Beschädigungen auftreten, insbesondere Kratzer auf den Gläsern. **KENNZEICHNUNG DES GESTELLS:** Das Gestell trägt folgende Informationen: Normnummer, Herstellerkennzeichnung, Kennbuchstabe der Filterleistung, falls zutreffend die Skalennummer, das Aufprallniveau, die geeignete Kopfgröße sowie das CE-Symbol. **KENNZEICHNUNG DER GLÄSER:** Die Gläser tragen folgende Kennzeichnungen: Herstellerkennzeichnung, Kennbuchstabe der Filterleistung und gegebenenfalls die Skalennummer, das Aufprallniveau sowie das CE-Symbol. **Filterleistungscode und maximale Schutzklasse:** U: UV-Filter (Schutzklasse 1,2 bis 5) R: IR-Filter (Schutzklasse 1,1 bis 10) G: Sonnenfilter für den professionellen Gebrauch (Schutzklasse 0 bis 4) L: Erkennung von Verkehrslichtsignalen. Wenn der Buchstabe L nicht vorhanden ist, kann der Augenschutz die Farberkennung und/oder die Erkennung von Verkehrslichtsignalen beeinträchtigen. Professionelle Sonnenfilter GL4 sind nicht für das Fahren oder den Straßenverkehr geeignet. Filter mit einem Lichttransmissionsfaktor des sichtbaren Lichts unter 75 % und über 8 % sind nicht für das Fahren bei Dunkelheit oder nachts geeignet.

Gegebenenfalls wird der Hinweis «Nicht geeignet für das Fahren bei Dunkelheit oder nachts» auf dem Verpackungsetikett angegeben. Dies gilt auch für photochrome Filter, deren Lichttransmissionsfaktor des sichtbaren Lichts unter 75 % bei starken Lichtverhältnissen liegt. **Symbole für das Aufprallniveau:** C: 45 m/s D: 80 m/s E: 120 m/s HM: Hochmassenaufprall

Wenn kein Symbol vorhanden ist, gilt das grundlegende Aufprallniveau. Der Augenschutz ist für den Standard-Prüfkopf 1-M geeignet.

OPTIONALE KENNZEICHNUNGEN: 1: erhöhte optische Leistung 3: Beständigkeit gegen Tropfen 4: Beständigkeit gegen grobe Staubpartikel 5: Beständigkeit gegen Gase und feine Staubpartikel 6: Beständigkeit gegen Flüssigkeitsstrahlen 7: Schutz gegen Strahlungswärme 9: Beständigkeit gegen geschmolzene Metalle und heiße Feststoffe CH: chemische Beständigkeit K: Beständigkeit gegen Oberflächenbeschädigung durch feine Partikel N: Beschlagbeständigkeit

Der Schutz entspricht den Kennnummern bzw. dem Kennbuchstaben 7, 9 und CH wird nur gewährleistet, wenn die entsprechenden Symbole auf Glas und Gestell identisch sind. **ERSATZTEILE:** Falls Ersatzteile für dieses Produkt verfügbar sind, sind die Montageanweisungen beigefügt. Die Lebensdauer des Produkts hängt von den Nutzungs- und Lagerbedingungen ab. Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an den Hersteller. **Kennzeichnungserklärungen:** G - Sonnenschutzfilter für berufliche Verwendung, 0/3 - Tönungsstufe, CT - Schutzstufe gegen den Aufprall von Hochgeschwindigkeitspartikeln (45 m/s) bei extremen Temperaturen, HMT - Schutz gegen Aufprall hoher Masse bei extremen Temperaturen, 16321 - Dokumentnummer.

WARNHINWEISE: Wenn die Buchstaben C, D, E oder HM von dem Buchstaben «T» gefolgt werden, bietet der Augenschutz Schutz bei extremen Temperaturen (-5 °C; 55 °C). Andernfalls darf der Augenschutz NUR BEI UMGEBUNGSTEMPERATUR verwendet werden.

Wenn die Symbole für das Aufprallniveau auf Glas/Filter und Gestell nicht übereinstimmen, muss das niedrigere Niveau für den gesamten Augenschutz angesetzt werden. Überprüfen Sie die Schutzbrille vor jeder Verwendung. Schutzbrillen, die einem Aufprall ausgesetzt waren, dürfen nicht mehr verwendet werden und müssen ersetzt werden. Dieser Augenschutz ist stoßfest, schützt jedoch nicht gegen alle Arten von Aufprallrisiken. Die verwendeten Materialien können bei empfindlichen Personen Hautallergien verursachen; im Falle einer allergischen Reaktion konsultieren Sie sofort einen Arzt. Augenschutz gegen Hochgeschwindigkeitspartikel, der über einer Standard-Korrektionsbrille getragen wird, kann zu Aufprall führen und eine Gefahr für den Benutzer darstellen. Dieses Modell benötigt kein Zubehör oder Ersatzteile. Die CE-Kennzeichnung auf diesem Produkt zeigt die Konformität mit den grundlegenden Anforderungen der europäischen Verordnung (EU) 2016/425 über persönliches Schutzausrüstung an.

Die Konformitätserklärung ist auf der Website verfügbar siehe**.

Modell zertifiziert durch: *

NEDERLANDS

Om te weten tegen welke risico's de bril bedoeld is te beschermen en voor het juiste toepassingsgebied, raadpleeg de productmarkeringen. Om de risico's in verband met ooggevaren te verminderen, moet u uw bril vóór elk gebruik inspecteren en deze onmiddellijk vervangen als u tekenen van beschadiging constateert, waaronder gebrekte lenzen.

ONDERHOUD EN OPSLAG VAN OOGBESCHERMING: Deze veiligheidsbril moet worden opgeslagen en vervoerd in de originele verpakking, beschermd tegen zonlicht en schurende chemicaliën. De lenzen en het montuur moeten regelmatig worden gereinigd en gedesinfecteerd met een zachte doek gedrenkt in warm zeepsop. De veiligheidsbril kan worden gereinigd met elk huishoudelijk desinfectiemiddel.

Controleer uw veiligheidsbril regelmatig en vervang deze onmiddellijk in geval van schade. Gebarsten, bekraste of beschadigde lenzen moeten volledig worden vervangen door originele producten of vervangingslenzen indien beschikbaar. Vervang elk beschadigd montuur.

PRESTATIES: Om te weten tegen welke risico's de bril ontworpen is om te beschermen en voor het juiste gebruiksgebied, raadpleeg de productmarkeringen. Om de risico's voor de ogen te verminderen, inspecteer de bril vóór elk gebruik en vervang deze onmiddellijk als er tekenen van beschadiging zijn, waaronder krassen op de lenzen.

MARKERING VAN HET MONTUUR: Het montuur draagt de volgende informatie: het normnummer, de identificatie van de fabrikant, de letter van de filtratieprestatiecode, indien van toepassing, het schaalnummer, indien van toepassing, het impactniveau, de toepasselijke hoofdmaat en het CE-symbool.

MARKERING VAN DE LENZEN: De lenzen dragen de volgende markeringen: identificatie van de fabrikant, de letter van de filtratieprestatiecode en het schaalnummer, indien van toepassing, het impactniveau en het CE-symbool.

Filtratieprestatiecode en maximale beschermingsklasse: U: UV-filter (beschermingsklasse 1,2 tot 5) R: IR-filter (beschermingsklasse 1,1 tot 10) G: zonnefilters voor professioneel gebruik (beschermingsklasse 0 tot 4) L: detectie van verkeerssignalen. Als de letter L niet aanwezig is, betekent dit dat de beschermer de kleurherkenning en/of de detectie van verkeerssignalen kan beïnvloeden. Professionele zonnefilters GL4 zijn niet geschikt voor rijden of gebruik op de weg. Filters met een lichttransmissiefactor van zichtbaar licht lager dan 75 % en hoger dan 8 % zijn niet geschikt voor rijden in het donker of 's nachts. Indien van toepassing wordt de vermelding «Niet geschikt voor rijden in het donker of 's nachts» op het etiket van de verpakking vermeld. Dit geldt ook voor fotochromatische filters waarvan de transmissiefactor van zichtbaar licht lager is dan 75 % bij sterke lichtomstandigheden.

Symbolen die het impactniveau aangeven: C: 45 m/s D: 80 m/s E: 120 m/s HM: impact met hoge massa Bij afwezigheid van een symbool is het impactniveau het basisniveau. De beschermer is geschikt voor de standaard testkop 1-M.
OPTIONELE MARKERINGEN: 1: verbeterde optische prestaties 3: weerstand tegen druppels 4: weerstand tegen grote stofdeeltjes 5: weerstand tegen gassen en fijne stofdeeltjes 6: weerstand tegen vloeistofstralen 7: bescherming tegen stralingswarmte 9: weerstand tegen gesmolten metalen en hete vaste stiffen CH: chemische weerstand K: weerstand tegen oppervlakteschade door fijne deeltjes N: weerstand tegen beslaan
De beschermingen die overeenkomen met de nummers/de codeletter 7, 9, CH worden alleen door de volledige beschermer gegarandeerd als de respectieve symbolen identiek zijn op lens en montuur.
RESERVEONDERDELEN: Indien reserveonderdelen beschikbaar zijn voor dit product, worden montage-instructies meegeleverd. De levensduur van het product hangt af van de gebruiks- en opslagomstandigheden. Neem voor aanvullende informatie contact op met de fabrikant.
Uitleg van de markeringen: G - Zonverblindingsfilter voor beroepsmatig gebruik, 0/3 - Schaduwgetal, CT - Beschermingsniveau tegen inslag van hogesnelheidsdeeltjes (45 m/s) bij extreme temperaturen, HMT - Bescherming tegen impact van hoge massa bij extreme temperaturen, 16321 - Documentnummer.
WAARSCHUWINGEN: Als de letters C, D, E of HM worden gevolgd door de letter «T», biedt de oogbeschermer bescherming bij extreme temperaturen (-5 °C; 55 °C). Anders mag de oogbeschermer ALLEEN BIJ OMGEVINGSTEMPERATUUR worden gebruikt.
Als de symbolen voor het impactniveau niet overeenkomen tussen lens/filter en montuur, moet het laagste niveau aan de volledige beschermer worden toegekend.
Inspecteer de veiligheidsbril vóór elk gebruik. Beschermers die een impact hebben ondergaan mogen niet worden gebruikt en moeten worden weggegooid en vervangen.
Deze oogbeschermer is schokbestendig, maar beschermt niet tegen alle impactrisico's. De materialen die gebruikt zijn bij de vervaardiging van deze oogbeschermer kunnen huidallergieën veroorzaken bij personen die gevoelig zijn voor deze materialen; raadpleeg bij een allergische reactie onmiddellijk een arts.
Oogbeschermers tegen hogesnelheidsdeeltjes die over standaard corrigerende brillen worden gedragen, kunnen een impact veroorzaken en vormen daardoor een gevaar voor de gebruiker. Dit model vereist geen accessoires of reserveonderdelen.
De CE-markering op dit artikel geeft aan dat het voldoet aan de essentiële eisen van de Europese verordening 2016/425 betreffende PBM.
De conformiteitsverklaring is beschikbaar op de website zie**.
Model gecertificeerd door: *

ROMÂNĂ
Pentru a cunoaște riscurile împotriva cărora sunt destinați să protejeze ochelarii și pentru domeniul corespunzător de utilizare, consultați marcajele produsului. Pentru a reduce riscurile asociate pericolelor pentru ochi, inspectați ochelarii înainte de fiecare utilizare și înlocuiți-i imediat dacă observați semne de deteriorare, inclusiv lentile zgâriate.
ÎNTREȚINEREA ȘI DEPOZITAREA PROTECȚIEI OCULARE: Acești ochelari de protecție trebuie depozitați și transportați în ambalajul lor original, feriți de lumina soarelui și de substanțe chimice abrazive. Lentilele și rama trebuie curățate și dezinfectate în mod regulat folosind o cârpă moale înmuiată în apă caldă cu săpun. Ochelarii de protecție pot fi curățați cu otice dezinfectant de uz casnic.
Inspectați regulat ochelarii de protecție și înlocuiți-i imediat în caz de deteriorare. Lentilele crăpate, zgâriate sau deteriorate trebuie înlocuite complet cu produse originale sau cu lentile de schimb, dacă sunt disponibile. Înlocuiți orice ramă deteriorată.
PERFORMANȚE: Pentru a cunoaște riscurile împotriva cărora sunt concepuți ochelarii să protejeze și domeniul lor corespunzător de utilizare, consultați marcajele produsului. Pentru a reduce riscurile asociate pericolelor pentru ochi, inspectați ochelarii înainte de fiecare utilizare și înlocuiți-i imediat dacă observați semne de deteriorare, inclusiv zgârieturi pe lentile.
MARCAJUL RAMEI: Rama poartă următoarele informații: numărul standardului, identificarea producătorului, litera codului de performanță al filtrului, dacă este cazul, numărul de scară, dacă este cazul, nivelul de impact, dimensiunea capului aplicabilă și simbolul CE.
MARCAJUL LENTILELOR: Lentilele poartă următoarele marcaje: identificarea producătorului, litera codului de performanță al filtrului și numărul de scară, dacă este cazul, nivelul de impact și simbolul CE.
Codul de performanță al filtrului și clasa maximă de protecție:
U: filtru UV (clasa de protecție 1,2 până la 5)
R: filtru IR (clasa de protecție 1,1 până la 10)
G: filtre solare pentru utilizare profesională (clasa de protecție 0 până la 4)
L: detectarea semaforelor. Dacă litera L nu este prezentă, înseamnă că protectorul poate altera recunoașterea culorilor și/sau detectarea semaforelor.
Filtrele solare profesionale GL4 nu sunt potrivite pentru conducere sau utilizare rutieră. Filtrele al căror factor de transmitere a luminii vizibile este mai mic de 75% și mai mare de 8% nu sunt potrivite pentru conducerea în întuneric sau pe timp de noapte.
Dacă este cazul, mențiunea „Nu este potrivit pentru conducerea în întuneric sau pe timp de noapte” va fi indicată pe eticheta ambalajului. Acest lucru se aplică și filtrelor fotocromatice al căror factor de transmitere a luminii vizibile este mai mic de 75% în condiții de lumină puternică.
Simboluri care indică nivelul de impact: C: 45 m/s D: 80 m/s E: 120 m/s HM: impact cu masă mare
În absența simbolului, nivelul de impact este nivelul de bază. Protectorul este potrivit pentru capul standard 1-M.
MARCAJE OPȚIONALE: 1: performanțe optice îmbunătățite 3: rezistență la picături 4: rezistență la particule mari de praf 5: rezistență la gaze și particule fine de praf 6: rezistență la jeturi de lichid 7: protecție împotriva căldurii radiante 9: rezistență la metale topite și solide fierbinți CH: rezistență chimică K: rezistență la deteriorarea suprafeței cauzată de particule fine N: rezistență la aburire
Protecțiile corespunzătoare numerelor/literei de cod 7, 9, CH sunt asigurate de protectorul complet numai dacă simbolurile respective sunt identice pe lentilă și pe ramă.
PIESE DE SCHIMB: Dacă sunt disponibile piese de schimb pentru acest produs, instrucțiunile de montaj sunt incluse.
Durata de viață a produsului depinde de condițiile de utilizare și depozitare. Pentru orice informații suplimentare, contactați producătorul.
Explicația marcajelor: G - Filtru solar pentru uz profesional, 0/3 - Număr de nuanță, CT - Nivel de rezistență la impactul particulelor de mare viteză (45 m/s) cu protecție la temperaturi extreme, HMT - Protecție împotriva impactului cu masă mare la temperaturi extreme, 16321 - Numărul documentului.
AVERTISMENTE: Dacă literele C, D, E sau HM sunt urmate de litera „T”, protectorul ocular oferă protecție la temperaturi extreme (-5 °C; 55 °C). În caz contrar, protectorul ocular trebuie utilizat NUMAI LA TEMPERATURA AMBIENTALĂ.
Dacă simbolurile nivelului de impact nu corespund între lentilă/filtru și ramă, protectorului complet trebuie să i se atribuie nivelul cel mai scăzut.
Inspectați ochelarii de protecție înainte de fiecare utilizare. Protectorii care au suferit un impact nu trebuie utilizați și trebuie aruncați și înlocuiți.
Acest protector ocular este rezistent la impact, dar nu protejează împotriva tuturor riscurilor de impact. Materialele utilizate în fabricarea acestui protector ocular pot provoca alergii cutanate persoanelor sensibile la aceste materiale; în caz de reacție alergică, consultați imediat un medic.
Protecțiile oculare împotriva particulelor de mare viteză purtate peste ochelari oftalmici standard pot provoca impacturi, ceea ce reprezintă un pericol pentru utilizator. Acest model nu necesită accesorii sau piese de schimb.
Marcajul CE aplicat pe acest articol indică conformitatea cu cerințele esențiale ale Regulamentului european 2016/425 privind EIP.
Declarația de conformitate este disponibilă pe site-ul web vezi**.
Model certificat de: *
SERBE / SRPSKI
Da biste saznali od kojih rizika su naočare namenjene da štite i za odgovarajuće područje upotrebe, pogledajte oznake proizvoda. Da biste smanjili rizike povezane sa opasnostima po oči, pregledajte naočare pre svake upotrebe i odmah ih zamenite ako primetite znakove oštećenja, uključujući izgrebana stakla.
ODRŽAVANJE I SKLADIŠTENJE ZAŠTITE ZA OČI: Ove zaštitne naočare moraju se čuvati i transportovati u originalnom pakovanju, zaštićene od sunčeve svetlosti i abrazivnih hemikalija. Stakla i okvir treba redovno čistiti i dezinfikovati mekom krpom natopljenom toplom sapunicom. Zaštitne naočare mogu se čistiti bilo kojim kućnim dezinfekcionim sredstvom.
Redovno pregledajte zaštitne naočare i odmah ih zamenite u slučaju oštećenja. Napukla, izgrebana ili oštećena stakla moraju se u potpunosti zameniti originalnim proizvodima ili rezervnim staklima, ako su dostupna. Zamenite svaki oštećeni okvir.
PERFORMANSE: Za informacije o rizicima od kojih su naočare dizajnirane da štite i o odgovarajućem području upotrebe, pogledajte oznake proizvoda. Da biste smanjili rizike povezane sa opasnostima po oči, pregledajte naočare pre svake upotrebe i odmah ih zamenite ako primetite znakove oštećenja, uključujući ogrebotine na staklima.
OZNAKE NA OKVIRU: Okvir sadrži sledeće informacije: broj standarda, identifikaciju proizvođača, slovo koda performansi filtracije, ako je primenljivo, broj skale, ako je primenljivo, nivo otpornosti na udar, odgovarajuću veličinu glave i CE simbol.
OZNAKE NA STAKLIMA: Stakla sadrže sledeće oznake: identifikaciju proizvođača, slovo koda performansi filtracije i broj skale, ako je primenljivo, nivo otpornosti na udar i CE simbol.
Kod performansi filtracije i maksimalna klasa zaštite: U: UV filter (klasa zaštite 1,2 do 5) R: IR filter (klasa zaštite 1,1 do 10) G: solarni filteri za profesionalnu upotrebu (klasa zaštite 0 do 4) L: detekcija saobraćajnih svetala. Ako slovo L nije prisutno, to znači da zaštita može uticati na prepoznavanje boja i/ili detekciju saobraćajnih svetala.
Profesionalni solarni filteri GL4 nisu pogodni za vožnju ili upotrebu u saobraćaju. Filteri čiji je faktor prenosa vidljive svetlosti manji od 75% i veći od 8% nisu pogodni za vožnju u mraku ili noću.
Ako je primenljivo, oznaka „Nije pogodno za vožnju u mraku ili noću” biće navedena na etiketi pakovanja. Ovo se takođe odnosi na fotohromične filtere čiji je faktor prenosa vidljive svetlosti manji od 75% u uslovima jake svetlosti.
Simboli koji označavaju nivo udara: C: 45 m/s D: 80 m/s E: 120 m/s HM: udar velike mase U odsustvu simbola, nivo udara je osnovni nivo. Zaštita je pogodna za standardnu test glavu 1-M.
OPCIONE OZNAKE: 1: poboljšane optičke performanse 3: otpornost na kapljice 4: otpornost na velike čestice prašine 5: otpornost na gasove i fine čestice prašine 6: otpornost na mlazove tečnosti 7: zaštita od zračenje toplote 9: otpornost na rastopljene metale i vrele čvrste materijale CH: hemijska otpornost K: otpornost na oštećenje površine izazvano finim česticama N: otpornost na zamagljivanje
Zaštite koje odgovaraju brojevima/slovu koda 7, 9, CH obezbeđene su samo ako su simboli identični na staklu i okviru.
REZERVNI DELOVI: Ako su rezervni delovi dostupni za ovaj proizvod, uputstva za montažu su uključena.
Vek trajanja proizvoda zavisi od uslova upotrebe i skladištenja. Za dodatne informacije kontaktirajte proizvođača.
Objašnjenje oznaka: G - Filter protiv sunčevog odsjaja za profesionalnu upotrebu, 0/3 - Broj nijanse, CT - Nivo otpornosti na udar čestica velike brzine (45 m/s) uz zaštitu pri ekstremnim temperaturama, HMT - Zaštita od udara velike mase pri ekstremnim temperaturama, 16321 - Broj dokumenta.
UPOZORENJA: Ako su slova C, D, E ili HM praćena slovom „T”, zaštita za oči pruža zaštitu pri ekstremnim temperaturama (-5 °C; 55 °C). U suprotnom, zaštita se mora koristiti SAMO NA SOBNOJ TEMPERATURI.
Ako simboli nivoa udara nisu isti na staklu/filteru i okviru, primenjuje se najniži nivo za kompletnu zaštitu.
Pregledajte zaštitne naočare pre svake upotrebe. Zaštitna sredstva koja su pretrpela udar ne smeju se koristiti i moraju se zameniti.
Ova zaštita za oči otporna je na udar, ali ne štiti od svih rizika udara. Materijali korišćeni u proizvodnji mogu izazvati alergijske reakcije kod osetljivih osoba; u slučaju alergijske reakcije odmah se obratite lekaru.
Zaštita od čestica velike brzine koja se nosi preko korektivnih naočara može izazvati udar i predstavlja opasnost za korisnika. Ovaj model ne zahteva dodatke ni rezervne delove.
CE oznaka na ovom proizvodu pokazuje usklađenost sa osnovnim zahtevima Evropske uredbe 2016/425 o ličnoj zaštitnoj opremi.
Izjava o usaglašenosti dostupna je na veb-sajtu vidi**.
Model sertifikovao: *
MAGYAR / HONGROIS
A szemüveg által nyújtott védelem és a megfelelő felhasználási terület meghatározásához kérjük, ellenőrizze a termék jelöléseit. A szem védelme érdekében minden használat előtt ellenőrizze a szemüveget, és sérülés – például karcolt lencse – esetén haladéktalanul cserélje ki.
A SZEMVÉDELEM KARBANTARTÁSA ÉS TÁROLÁSA: A védőszemüveget eredeti csomagolásában kell tárolni és szállítani, közvetlen napfénytől és koptató hatású vegyi anyagoktól védve. A lencséket és a keretet rendszeresen tisztítani és fertőtleníteni kell meleg szappanos vízbe mártott puha ruhával. A védőszemüveg bármilyen háztartási fertőtlenítőszerrel tisztítható. Rendszeresen ellenőrizze a védőszemüveget, és sérülés esetén azonnal cserélje ki. A repedt, karcos vagy egyéb módon sérült lencséket minden esetben eredeti termékekkel vagy pótlencsékkel kell helyettesíteni, amennyiben rendelkezésre állnak. Sérült keret használata nem megengedett, azt is ki kell cserélni.
TELJESÍTMÉNY: Annak megismeréséhez, hogy a szemüveg milyen kockázatok ellen nyújt védelmet, és mi a megfelelő felhasználási területe, kérjük, tekintse meg a termék jelöléseit. A szem védelme érdekében minden használat előtt ellenőrizze a védőszemüveg állapotát, és azonnal cserélje ki, ha sérülés jeleit észleli, különösen ha a lencsék karcosak.
A KERET JELÖLÉSE: A kereten az alábbi információk találhatók: a vonatkozó szabvány száma, a gyártó azonosítója, a szűrési teljesítménykód betűjele, adott esetben a skálaszám, a mechanikai védelem szintje, a megfelelő fejméret és a CE jelölés.
A LENCSE JELÖLÉSE: A lencséken a következő jelölések találhatók: a gyártó azonosítója, a szűrési teljesítmény kódja és adott esetben a skálaszám, a mechanikai védelem szintje és a CE jelölés.
Szűrési teljesítménykód és maximális védelmi osztály: U: UV-szűrő (1,2–5 védelmi osztály); R: IR-szűrő (1,1–10 védelmi osztály); G: napvédő szűrők professzionális használatra (0–4 védelmi osztály); L: jelzőlámpák színeinek felismerése. Ha az L betű nincs jelen, az azt jelenti, hogy a védőeszköz befolyásolhatja a színfelismerést és/vagy a jelzőlámpák színeinek érzékelését. A GL4 professzionális napvédő szűrők nem nem használhatók vezetésre vagy közúti forgalomban. Azok a szűrők, amelyek láthatófény-áteresztési tényezője 75% alatt és 8% felett van, nem alkalmasak sötétben vagy éjszaka történő vezetéshez. Adott esetben a „Nem alkalmas sötétben vagy éjszaka történő vezetésre” figyelmeztetés a csomagoláson is feltüntetésre kerül. Ez vonatkozik azokra a fotokróm szűrőkre is, amelyek láthatófény-áteresztési tényezője erős fényviszonyok között 75% alatt van.
A mechanikai védelem szintjeit jelölő szimbólumok: C: 45 m/s; D: 80 m/s; E: 120 m/s; HM: nagy tömegű becsapódás; Amennyiben nincs feltüntetve jelölés, az a legalapvetőbb mechanikai védelmi szintnek felel meg. A védőeszköz az 1-M szabványos fejformához készült.
OPCIONÁLIS JELÖLÉSEK: 1: fokozott optikai teljesítmény; 3: ellenálló folyadékcseppekkel szemben; 4: ellenálló nagy méretű porszemcsékkel szemben; 5: ellenállás gázokkal és finom porszemcsékkel szemben; 6: ellenállás folyadéksugarakkal szemben; 7: védelem sugárzó hő ellen; 9: ellenállás olvadt fémekkel és forró szilárd részecskékkel szemben; CH: vegyszerek elleni védelem; K: ellenállás a finom részecskék által okozott felületi károsodással, karcolással szemben; N: párásodással szembeni ellenállás.
A 7, 9, CH jelölések szerinti védelem csak akkor érvényes a teljes védőeszközre, ha ezek a jelölések a lencsén és a kereten is azonosak.
PÓTALKATRÉSZEK: Amennyiben a termékhez pótalkatrészek állnak rendelkezésre, az összeszerelési utasítások mellékelve vannak.
A termék élettartama a használati és tárolási feltételektől függ. További információért forduljon a gyártóhoz.
A jelölések magyarázata: G - Napfényvédő szűrő foglalkozási használatra, 0/3 - Árnyalati szám, CT - Nagy sebességű részecskék becsapódásával szembeni ellenállási szint (45 m/s), védelem szélsőséges hőmérsékleten, HMT - Védelem nagy tömegű becsapódás ellen szélsőséges hőmérsékleten, 16321 - Dokumentumszám.
FIGYELMEZTETÉSEK: Ha a C, D, E vagy HM jelöléseket a „T” betű követi, a védőszemüveg szélsőséges hőmérsékleten (-5 °C; 55 °C) is megőrzi a védelmi képességét. Ennek hiányában a védőszemüveget KIZÁRÓLAG NORMÁL KÖRNYEZETI HŐMÉRSÉKLETEN szabad használni.
a mechanikai védelmi szint szimbólumai nem egyeznek meg a lencsén/szűrőn és a kereten, akkor a teljes védőeszközre az alacsonyabb védelmi szint érvényes.
Minden használat előtt ellenőrizze a védőszemüveget. Azokat a védőeszközöket, amelyeket ütés ért, nem szabad tovább használni, hanem le kell selejtezni és ki kell cserélni.
A védőszemüveg útésálló, de nem nyújt teljes védelmet minden típusú becsapódással szemben. A védőszemüveg gyártásához felhasznált anyagok bőrallergiát okozhatnak, allergiás reakció esetén azonnal forduljon orvoshoz.
A nagy sebességű részecskék elleni védelem esetén, ha a védőszemüveget szabványos korrekciós szemüvegen viselik, az ütközésből eredő erők a felhasználóra is átterjedhetnek, ami kockázatot jelenthet. Ehhez a modellhez nincs szükség külön tartozékra vagy pótalkatrészre.
A terméken elhelyezett CE jelölés igazolja, hogy a termék megfelel a 2016/425 számú európai ~~PPE~~ egyéni védőeszközökre vonatkozó rendelet alapvető követelményeinek.
A megfelelőségi nyilatkozat a weboldalon érhető el, lásd**.
A modellt tanúsította: *

РУССКИЙ / RUSSE
Чтобы узнать, от каких рисков предназначены защищать данные очки и для какой области применения они предназначены, обратитесь к маркировке изделия. Чтобы снизить риски, связанные с опасностями для глаз, проверяйте очки перед каждым использованием и немедленно заменяйте их при появлении признаков повреждения, включая поцарапанные линзы.
ОБСЛУЖИВАНИЕ И ХРАНЕНИЕ СРЕДСТВ ЗАЩИТЫ ГЛАЗ: Эти защитные очки должны храниться и транспортироваться в оригинальной упаковке, защищённой от солнечного света и абразивных химических веществ. Линзы и оправа должны регулярно очищаться и дезинфицироваться мягкой тканью, смоченной в тёплой мыльной воде. Защитные очки можно очищать любым бытовым дезинфицирующим средством. Регулярно осматривайте защитные очки и немедленно заменяйте их в случае повреждения. Треснувшие, поцарапанные или повреждённые линзы должны быть полностью заменены оригинальными изделиями или запасными линзами, если они доступны. Замените любую повреждённую оправу.
ХАРАКТЕРИСТИКИ: Чтобы узнать, от каких рисков предназначены защищать очки и какова их соответствующая область применения, обратитесь к маркировке изделия. Для снижения рисков, связанных с опасностью для глаз, осматривайте очки перед каждым использованием и немедленно заменяйте их при обнаружении признаков повреждения, включая царапины на линзах.
МАРКИРОВКА ОПРАВЫ: На оправе указана следующая информация: номер стандарта, идентификация производителя, буквенное обозначение кода фильтрационной эффективности, при необходимости номер шкалы, при необходимости уровень ударопрочности, соответствующий размер головы и знак CE.
МАРКИРОВКА ЛИНЗ: На линзах указаны следующие обозначения: идентификация производителя, буквенное обозначение кода фильтрационной эффективности и номер шкалы, при необходимости уровень ударопрочности и знак CE.
Код фильтрационной эффективности и максимальный класс защиты: U: УФ-фильтр (класс защиты от 1,2 до 5); R: ИК-фильтр (класс защиты от 1,1 до 10); G: солнцезащитные фильтры для профессионального использования (класс защиты от 0 до 4); L: распознавание сигналов светофора. Если буква L отсутствует, это означает, что средство защиты может искажать распознавание цветов и/или сигналов светофора.
Профессиональные солнцезащитные фильтры GL4 не подходят для вождения или дорожного использования. Фильтры, у которых коэффициент пропускания видимого света ниже 75% и выше 8%, не подходят для вождения в темноте или ночью.
При необходимости на этикетке упаковки будет указано: «Не подходит для вождения в темноте или ночью». Это также относится к фотохромным фильтрам, у которых коэффициент пропускания видимого света ниже 75% в условиях высокой освещённости.
Символы, указывающие уровень ударопрочности: C: 45 м/с; D: 80 м/с; E: 120 м/с; HM: удар высокой массы; при отсутствии символа уровень ударопрочности считается базовым. Защитное средство подходит для стандартной головной формы 1-M.
ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ МАРКИРОВКА: 1: улучшенные оптические характеристики; 3: стойкость к каплям; 4: стойкость к крупным частицам пыли;5: стойкость к газам и мелким частицам пыли; 6: стойкость к струям жидкости; 7: защита от лучистого тепла; 9: стойкость к расплавленным металлам и горячим твёрдым телам;
CH: химическая стойкость; K: стойкость к повреждению поверхности мелкими частицами; N: стойкость к запотеванию.
Защита, соответствующая номерам/буквенному коду 7, 9, CH, обеспечивается полным защитным средством только в том случае, если соответствующие символы одинаковы на линзе и на оправе.
ЗАПАСНЫЕ ЧАСТИ: Если для данного изделия имеются запасные части, инструкции по сборке прилагаются.
Срок службы изделия зависит от условий использования и хранения. Для получения дополнительной информации обратитесь к производителю.
Объяснение маркировки: G - Солнцезащитный фильтр для профессионального использования, 0/3 - Номер степени затемнения, CT - Уровень защиты от удара высокоскоростных частиц (45 м/с) при экстремальных температурах, HMT - Защита от удара объектами большой массы при экстремальных температурах, 16321 - Номер документа.
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ: Если после букв C, D, E или HM следует буква «T», средство защиты глаз обеспечивает защиту при экстремальных температурах (-5 °C; 55 °C). В противном случае средство защиты глаз должно использоваться ТОЛЬКО ПРИ КОМНАТНОЙ ТЕМПЕРАТУРЕ.
Если символы уровня ударопрочности на линзе/фильтре и оправе не совпадают, для всего защитного средства должен приниматься более низкий уровень.
Осматривайте защитные очки перед каждым использованием. Средства защиты, подвергшиеся удару, не должны использоваться и должны быть утилизированы и заменены.
Данное средство защиты глаз устойчиво к ударам, но не защищает от всех видов ударных воздействий. Материалы, используемые при изготовлении данного средства защиты глаз, могут вызывать кожные аллергические реакции у лиц, чувствительных к этим материалам и использующих данное средство защиты глаз; при возникновении аллергической реакции немедленно обратитесь к врачу.
Средства защиты глаз от высокоскоростных частиц, надеваемые поверх стандартных корригирующих очков, могут вызывать ударное воздействие, что представляет опасность для пользователя. Для данной модели не требуются никакие аксессуары или запасные части.
Маркировка CE, нанесённая на данное изделие, указывает на соответствие основным требованиям Европейского регламента 2016/425 по СИЗ.
Декларация о соответствии доступна на веб-сайте см.**.
Модель сертифицирована: *
DANSK / DANOIS
For at kende de risici, som brillerne er beregnet til at beskytte imod, og for korrekt anvendelsesområde henvises der til produktmærkningen. For at reducere risici forbundet med øjenfare skal du inspicere dine briller før hver brug og straks udskifte dem, hvis der er tegn på beskadigelse, herunder ridsede linser.
VEDLIGEHOLDELSE OG OPBEVARING AF ØJENBESKYTTELSE: Disse beskyttelsesbriller skal opbevares og transporteres i deres originale emballage, beskyttet mod sollys og slibende kemikalier. Linser og stel skal rengøres og desinficeres regelmæssigt med en blød klud dyppet i varmt sæbevand. Beskyttelsesbrillerne kan rengøres med ethvert husholdningsdesinfektionsmiddel.
Undersøg jævnligt beskyttelsesbrillerne og udskift dem straks i tilfælde af beskadigelse. Revnede, ridsede eller beskadigede linser skal udskiftes fuldstændigt med originale produkter eller reservedele, hvis de findes. Udskift ethvert beskadiget stel.
YDELSE: For at kende de risici, som brillerne er designet til at beskytte imod, og deres korrekte anvendelsesområde, henvises der til produktmærkningen. For at reducere risici for øjnene skal brillerne inspiceres før hver brug og straks udskiftes, hvis der observeres tegn på beskadigelse, herunder ridser på linserne.
MÆRKNING AF STEL: Stellet indeholder følgende oplysninger: standardnummer, fabrikantidentifikation, filtreringsydelseskodebogstav, hvis relevant, skalanummer, hvis relevant, slagstyrkeniveau, relevant hovedstørrelse og CE-mærkning.
MÆRKNING AF LINSER: Linserne indeholder følgende mærkninger: fabrikantidentifikation, filtreringsydelseskodebogstav og skalanummer, hvis relevant, slagstyrkeniveau og CE-mærkning.
Filtreringsydelseskode og maksimal beskyttelsesklasse: U: UV-filter (beskyttelsesklasse 1,2 til 5) R: IR-filter (beskyttelsesklasse 1,1 til 10) G: solfiltre til professionel brug (beskyttelsesklasse 0 til 4) L: registrering af trafiksignaler. Hvis bogstavet L ikke er til stede, betyder det, at beskytteren kan påvirke farvegenkendelse og/eller registrering af trafiksignaler. Professionelle solfiltre GL4 er ikke egnet til kørsel eller brug i trafikken. Filtre med en transmissionsfaktor for synligt lys på under 75 % og over 8 % er ikke egnet til kørsel i mørke eller om natten.
Hvis relevant vil teksten «Ikke egnet til kørsel i mørke eller om natten» fremgå af emballagens etiket. Dette gælder også for fotokromiske filtre, hvor transmissionsfaktoren for synligt lys er under 75 % under kraftige lysforhold.
Symboler for slagstyrke: C: 45 m/s D: 80 m/s E: 120 m/s HM: høj masse slag
Hvis intet symbol er angivet, er slagstyrken basisniveauet. Beskytteren er egnet til standardhovedform 1-M.
VALGFRIE MÆRKNINGER: 1: forbedret optisk ydeevne 3: modstandsdygtig mod dråber 4: modstandsdygtig mod store støvpartikler 5: modstandsdygtig mod gasser og fine støvpartikler 6: modstandsdygtig mod væskestråler 7: beskyttelse mod strålingsvarme 9: modstandsdygtig mod smeltede metaller og varme faste stoffer CH: kemisk modstand K: modstandsdygtig mod overfladeskader fra fine partikler N: modstandsdygtig mod dug
Beskyttelser svarende til kode 7, 9 og CH sikres kun af den komplette beskytter, hvis symbolerne er identiske på linse og stel.
RESERVEDELE: Hvis reservedele er tilgængelige til dette produkt, medfølger monteringsvejledning.
Produktets levetid afhænger af brugs- og opbevaringsforhold. For yderligere information kontakt producenten.
Forklaring af mærkninger: G - Solblændingsfilter til erhvervsmæssig brug, 0/3 - Toningsnummer, CT - Beskyttelsesniveau mod påvirkning fra højhastighedspartikler (45 m/s) ved ekstreme temperaturer, HMT - Beskyttelse mod påvirkning fra stor masse ved ekstreme temperaturer, 16321 - Dokumentnummer.
ADVARSLER: Hvis bogstaverne C, D, E eller HM efterfølges af bogstavet «T», giver øjenbeskytteren beskyttelse ved ekstreme temperaturer (-5 °C; 55 °C). Ellers må øjenbeskytteren KUN anvendes ved omgivelsestemperatur.
Hvis symbolerne for slagstyrke ikke stemmer overens mellem linse/filter og stel, skal den laveste værdi anvendes for den samlede beskytter.
Inspicer sikkerhedsbriller før hver brug. Beskyttere, der har været udsat for slag, må ikke anvendes og skal udskiftes.
Denne øjenbeskytter er slagfast, men beskytter ikke mod alle slagrisici. Materialerne i denne øjenbeskytter kan forårsage hudallergi hos følsomme personer; i tilfælde af allergisk reaktion kontaktes læge.
Øjenbeskyttelse mod højhastighedspartikler båret over almindelige briller kan medføre slag og udgøre en fare for brugeren. Denne model kræver ingen tilbehør eller reservedele.
CE-mærket på dette produkt angiver overensstemmelse med de væsentlige krav i EU-forordning 2016/425 om personlige værnemidler.
Overensstemmelseserklæringen findes på webstedet se**.
Model certificeret af: *
ČEŠTINA / TCHÈQUE
Pro zjištění rizik, proti kterým jsou brýle určeny k ochraně, a pro správné použití se řiďte označením výrobku. Aby se snížila rizika spojená s nebezpečím pro oči, zkontrolujte brýle před každým použitím a okamžitě je vyměňte, pokud zjistíte známky poškození, včetně poškrábaných čoček.
ÚDRŽBA A SKLADOVÁNÍ OCHRANY OČÍ: Tyto ochranné brýle musí být skladovány a přepravovány v původním obalu, chráněny před slunečním zářením a abrazivními chemikáliemi. Čočky a obruba by měly být pravidelně čištěny a dezinfikovány měkkým hadříkem namočeným v teplé mýdlové vodě. Ochranné brýle lze čistit jakýmkoli domácím dezinfekčním prostředkem.
Pravidelně kontrolujte ochranné brýle a v případě poškození je okamžitě vyměňte. Prasklé, poškrábané nebo poškozené čočky musí být zcela nahrazeny originálními výrobky nebo náhradními čočkami, jsou-li k dispozici. Vyměňte jakoukoli poškozenou obruču.
VÝKON: Pro zjištění rizik, proti kterým jsou brýle navrženy k ochraně, a jejich správného použití se řiďte označením výrobku. Aby se snížila rizika spojená s nebezpečím pro oči, zkontrolujte brýle před každým použitím a okamžitě je vyměňte, pokud zjistíte známky poškození, včetně škrábanců na čočkách.
OZNAČENÍ OBRUBY: Obruba obsahuje následující informace: číslo normy, identifikaci výrobce, písmeno kódu filtračního výkonu, je-li to relevantní, číslo stupnice, je-li to relevantní, úroveň nárazu, příslušnou velikost hlavy a symbol CE.
OZNAČENÍ ČOČEK: Čočky nesou následující označení: identifikaci výrobce, písmeno kódu filtračního výkonu a číslo stupnice, je-li to relevantní, úroveň nárazu a symbol CE.
Kód filtračního výkonu a maximální třída ochrany: U: UV filtr (třída ochrany 1,2 až 5) R: IR filtr (třída ochrany 1,1 až 10) G: sluneční filtry pro profesionální použití (třída ochrany 0 až 4) L: detekce světelných signálů. Pokud písmeno L není přítomno, znamená to, že ochranný prostředek může ovlivnit rozpoznávání barev a/nebo detekci světelných signálů.
Profesionální sluneční filtry GL4 nejsou vhodné pro řízení nebo použití na silnici. Filtry, jejichž faktor propustnosti viditelného světla je nižší než 75 % a vyšší než 8 %, nejsou vhodné pro řízení ve tmě nebo v noci.
V případě potřeby bude na štítku obalu uvedeno upozornění „Nevhodné pro řízení ve tmě nebo v noci“. To platí také pro fotochromatické filtry, jejichž faktor propustnosti viditelného světla je nižší než 75 % při silném osvětlení.
Symboly označující úroveň nárazu: C: 45 m/s D: 80 m/s E: 120 m/s HM: náraz velké hmotnosti
Pokud symbol chybí, je úroveň nárazu základní. Ochranný prostředek je vhodný pro standardní hlavovou formu 1-M.
VOLITELNÁ OZNAČENÍ: 1: zvýšený optický výkon 3: odolnost proti kapkám 4: odolnost proti velkým prachovým částicím 5: odolnost proti plynům a jemným prachovým částicím 6: odolnost proti proudům kapalin 7: ochrana proti sálavému teplu 9: odolnost proti roztaveným kovům a horkým pevným látkám CH: chemická odolnost K: odolnost proti poškození povrchu způsobenému jemnými částicemi N: odolnost proti zamlžení
Ochrany odpovídající kódům 7, 9 a CH jsou zajištěny pouze tehdy, pokud jsou symboly shodné na čočce i na obrubě.

NÁHRADNÍ DÍLY: Pokud jsou pro tento výrobek dostupné náhradní díly, jsou přiloženy pokyny k montáži.
Životnost výrobku závisí na podmínkách použití a skladování. Pro další informace kontaktujte výrobce.
Vysvětlení označení: G - Sluneční filtr proti oslnění pro pracovní použití, 0/3 - Číslo odstínu, CT - Úroveň odolnosti proti nárazu vysokorychlostních částic (45 m/s) při extrémních teplotách, HMT - Ochrana proti nárazu velké hmotnosti při extrémních teplotách, 16321 - Číslo dokumentu.
UPOZORNĚNÍ: Pokud jsou písmena C, D, E nebo HM následována písmenem „T", poskytuje ochrana očí ochranu při extrémních teplotách (-5 °C; 55 °C). Jinak musí být ochrana očí používána POUZE PŘI OKOLNÍ TEPLOTĚ.
Pokud symboly úrovně nárazu na čočce/filtru a na obrubě nesouhlasí, musí být pro celý ochranný prostředek použita nižší hodnota.
Před každým použitím zkontrolujte ochranné brýle. Ochranné prostředky, které byly vystaveny nárazu, se nesmí používat a musí být vyřazeny a nahrazeny.
Tento prostředek ochrany očí je odolný proti nárazu, ale nechrání proti všem typům nárazu. Materiály použité při výrobě tohoto ochranného prostředku mohou způsobit kožní alergie u citlivých osob; v případě alergické reakce okamžitě vyhledejte lékaře.
Ochrana očí proti vysokorychlostním částicím nošená přes standardní dioptrické brýle může způsobit náraz a představuje nebezpečí pro uživatele. Tento model nevyžaduje žádné příslušenství ani náhradní díly.
Označení CE na tomto výrobku znamená shodu se základními požadavky evropského nařízení 2016/425 o osobních ochranných prostředcích.
Prohlášení o shodě je dostupné na webových stránkách viz**.
Model certifikován: *
POLSKI / POLONAIS
Aby poznać zagrożenia, przed którymi okulary mają chronić, oraz właściwy zakres zastosowania, należy zapoznać się z oznaczeniami produktu. Aby zmniejszyć ryzyko związane z zagrożeniami dla oczu, należy sprawdzać okulary przed każdym użyciem i natychmiast je wymienić, jeśli pojawią się oznaki uszkodzenia, w tym zarysowane soczewki.
KONSERWACJA I PRZECHOWYWANIE OCHRONY OCZU: Te okulary ochronne muszą być przechowywane i transportowane w oryginalnym opakowaniu, z dala od światła słonecznego i ściernych substancji chemicznych. Soczewki i oprawa powinny być regularnie czyszczone i dezynfekowane miękką ściereczką nasączoną ciepłą wodą z mydłem. Okulary ochronne można czyścić dowolnym domowym środkiem dezynfekującym.
Regularnie sprawdzaj okulary ochronne i natychmiast je wymieniaj w przypadku uszkodzenia. Pęknięte, zarysowane lub uszkodzone soczewki muszą być całkowicie wymienione na oryginalne produkty lub soczewki zapasowe, jeśli są dostępne. Wymień każdą uszkodzoną oprawę.
PARAMETRY: Aby poznać zagrożenia, przed którymi okulary zostały zaprojektowane do ochrony oraz ich właściwy zakres zastosowania, należy zapoznać się z oznaczeniami produktu. Aby zmniejszyć ryzyko związane z zagrożeniami dla oczu, sprawdź okulary przed każdym użyciem i natychmiast je wymień, jeśli zauważysz oznaki uszkodzenia, w tym zarysowania na soczewkach.
OZNAKOWANIE OPRAWY: Oprawa zawiera następujące informacje: numer normy, identyfikację producenta, literę kodu wydajności filtracji, w razie potrzeby numer skali, w razie potrzeby poziom odporności na uderzenia, odpowiedni rozmiar głowy oraz oznaczenie CE.
OZNAKOWANIE SOCZEWEK: Soczewki zawierają następujące oznaczenia: identyfikację producenta, literę kodu wydajności filtracji oraz numer skali, w razie potrzeby poziom odporności na uderzenia i oznaczenie CE.
Kod wydajności filtracji i maksymalna klasa ochrony: U: filtr UV (klasa ochrony 1,2–5) R: filtr IR (klasa ochrony 1,1–10) G: filtry przeciwsłoneczne do zastosowań profesjonalnych (klasa ochrony 0–4) L: wykrywanie sygnalizacji świetlnej. Jeśli litera L nie jest obecna, oznacza to, że ochrona może wpływać na rozpoznawanie kolorów i/lub sygnalizacji świetlnej. Profesjonalne filtry przeciwsłoneczne GL4 nie nadają się do prowadzenia pojazdów ani do użytkowania w ruchu drogowym. Filtry, których współczynnik przepuszczalności światła widzialnego jest niższy niż 75% i wyższy niż 8%, nie nadają się do prowadzenia pojazdów w ciemności lub w nocy.
W stosownych przypadkach na etykiecie opakowania pojawi się informacja „Nie nadaje się do prowadzenia pojazdów w ciemności lub w nocy". Dotyczy to również filtrów fotochromowych, których współczynnik przepuszczalności światła widzialnego jest niższy niż 75% w warunkach silnego oświetlenia.
Symbole poziomu uderzenia: C: 45 m/s D: 80 m/s E: 120 m/s HM: uderzenie o dużej masie
W przypadku braku symbolu poziom uderzenia jest podstawowy. Ochrona jest odpowiednia dla standardowej głowy testowej 1-M.
OZNACZENIA OPCJONALNE: 1: podwyższona jakość optyczna 3: odporność na krople 4: odporność na duże cząstki pyłu 5: odporność na gazy i drobne cząstki pyłu 6: odporność na strumienie cieczy 7: ochrona przed promieniowaniem cieplnym 9: odporność na roztopione metale i gorące ciała stałe CH: odporność chemiczna K: odporność na uszkodzenia powierzchni spowodowane drobnymi cząstkami N: odporność na zaparowanie
Ochrony odpowiadające numerom/kodom 7, 9 i CH są zapewnione przez kompletny ochraniacz tylko wtedy, gdy symbole są identyczne na soczewce i na oprawie.
CZĘŚCI ZAMIENNE: Jeśli dla tego produktu dostępne są części zamienne, dołączone są instrukcje montażu.
Okres użytkowania produktu zależy od warunków użytkowania i przechowywania. W celu uzyskania dodatkowych informacji należy skontaktować się z producentem.
Objaśnienie oznaczeń: G - Filtr przeciw olśnieniu słonecznemu do zastosowań zawodowych, 0/3 - Numer stopnia zaciemnienia, CT - Poziom odporności na uderzenie cząstek o dużej prędkości (45 m/s) w skrajnych temperaturach, HMT - Ochrona przed uderzeniem o dużej masie w skrajnych temperaturach, 16321 - Numer dokumentu.
OSTRZEŻENIA: Jeśli po literach C, D, E lub HM występuje litera „T", ochrona oczu zapewnia ochronę w ekstremalnych temperaturach (-5°C; 55°C). W przeciwnym razie ochrona oczu powinna być używana WYŁĄCZNIE W TEMPERATURZE OTOCZENIA.
Jeśli symbole poziomu uderzenia na soczewce/filtrze i oprawie nie są zgodne, dla całego ochraniacza należy przyjąć najniższy poziom.
Sprawdź okulary ochronne przed każdym użyciem. Ochraniacze, które zostały poddane uderzeniu, nie mogą być używane i muszą zostać wyrzucone i wymienione.
Ta ochrona oczu jest odporna na uderzenia, ale nie chroni przed wszystkimi zagrożeniami uderzeniowymi. Materiały użyte do produkcji tej ochrony mogą powodować alergie skórne u osób wrażliwych; w przypadku reakcji alergicznej należy natychmiast skonsultować się z lekarzem.
Ochrona oczu przed cząstkami o dużej prędkości noszona na standardowych okularach korekcyjnych może spowodować uderzenie i stanowić zagrożenie dla użytkownika. Ten model nie wymaga żadnych akcesoriów ani części zamiennych.
Oznaczenie CE na tym artykule wskazuje zgodność z zasadniczymi wymaganiami europejskiego rozporządzenia 2016/425 dotyczącego środków ochrony indywidualnej.
Deklaracja zgodności jest dostępna na stronie internetowej patrz**.
Model certyfikowany przez: *
ΕΛΛΗΝΙΚΑ / GREC
Για να γνωρίζετε τους κινδύνους από τους οποίους προορίζονται να προστατεύουν τα γυαλιά και το κατάλληλο πεδίο χρήσης, ανατρέξτε στις σημάνσεις του προϊόντος. Για να μειωθούν οι κίνδυνοι που σχετίζονται με τους οφθαλμικούς κινδύνους, επιθεωρήστε τα γυαλιά πριν από κάθε χρήση και αντικαταστήστε τα αμέσως εάν διαπιστώσετε σημάδια φθοράς, συμπεριλαμβανομένων γρατζουνισμένων φακών.
ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΚΑΙ ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ ΟΦΘΑΛΜΩΝ: Τα προστατευτικά αυτά γυαλιά πρέπει να αποθηκεύονται και να μεταφέρονται στην αρχική τους συσκευασία, προστατευμένα από το ηλιακό φως και τις λειαντικές χημικές ουσίες. Οι φακοί και ο σκελετός πρέπει να καθαρίζονται και να απολυμαίνονται τακτικά με μαλακό πανί εμποτισμένο σε ζεστό σαπουνόνερο. Τα προστατευτικά γυαλιά μπορούν να καθαριστούν με οποιοδήποτε οικιακό απολυμαντικό.
Ελέγχετε τακτικά τα προστατευτικά γυαλιά και αντικαταστήστε τα αμέσως σε περίπτωση ζημιάς. Οι ραγισμένοι, γρατζουνισμένοι ή κατεστραμμένοι φακοί πρέπει να αντικαθίστανται πλήρως με αυθεντικά προϊόντα ή ανταλλακτικούς φακούς, εφόσον είναι διαθέσιμοι. Αντικαταστήστε οποιονδήποτε κατεστραμμένο σκελετό.
ΑΠΟΔΟΣΗ: Για να γνωρίζετε τους κινδύνους από τους οποίους έχουν σχεδιαστεί να προστατεύουν τα γυαλιά και το κατάλληλο πεδίο χρήσης τους, ανατρέξτε στις σημάνσεις του προϊόντος. Για να μειωθούν οι κίνδυνοι για τα μάτια, επιθεωρήστε τα γυαλιά πριν από κάθε χρήση και αντικαταστήστε τα αμέσως εάν υπάρχουν ενδείξεις φθοράς, συμπεριλαμβανομένων γρατζουνιών στους φακούς.
ΣΗΜΑΝΣΗ ΣΚΕΛΕΤΟΥ: Ο σκελετός φέρει τις ακόλουθες πληροφορίες: τον αριθμό προτύπου, την αναγνώριση του κατασκευαστή, το γράμμα του κωδικού απόδοσης φίλτρου, όπου εφαρμόζεται, τον αριθμό κλίμακας, όπου εφαρμόζεται, το επίπεδο κρούσης, το κατάλληλο μέγεθος κεφαλής και το σύμβολο CE.
ΣΗΜΑΝΣΗ ΦΑΚΩΝ: Οι φακοί φέρουν τις ακόλουθες σημάνσεις: την αναγνώριση του κατασκευαστή, το γράμμα του κωδικού απόδοσης φίλτρου και τον αριθμό κλίμακας, όπου εφαρμόζεται, το επίπεδο κρούσης και το σύμβολο CE.
Κωδικός απόδοσης φίλτρου και μέγιστη κατηγορία προστασίας: U: φίλτρο UV (κατηγορία προστασίας 1,2 έως 5)
R: φίλτρο IR (κατηγορία προστασίας 1,1 έως 10) G: ηλιακά φίλτρα για επαγγελματική χρήση (κατηγορία προστασίας 0 έως 4) L: ανίχνευση φωτεινών σηματοδοτών. Αν το γράμμα L δεν υπάρχει, αυτό σημαίνει ότι το προστατευτικό μπορεί να επηρεάσει την αναγνώριση χρωμάτων και/ή την ανίχνευση φωτεινών σηματοδοτών.
Τα επαγγελματικά ηλιακά φίλτρα GL4 δεν είναι κατάλληλα για οδήγηση ή χρήση σε οδικό δίκτυο. Τα φίλτρα με συντελεστή μετάδοσης ορατού φωτός μικρότερο από 75% και μεγαλύτερο από 8% δεν είναι κατάλληλα για οδήγηση στο σκοτάδι ή τη νύχτα.
Όπου απαιτείται, η ένδειξη «Δεν είναι κατάλληλο για οδήγηση στο σκοτάδι ή τη νύχτα» θα αναγράφεται στην ετικέτα της συσκευασίας. Αυτό ισχύει επίσης για φωτοχρωμικά φίλτρα των οποίων ο συντελεστής μετάδοσης ορατού φωτός είναι μικρότερος από 75% σε συνθήκες έντονου φωτισμού.
Σύμβολα που υποδεικνύουν επίπεδο κρούσης: C: 45 m/s D: 80 m/s E: 120 m/s HM: κρούση υψηλής μάζας
Αν δεν υπάρχει σύμβολο, το επίπεδο κρούσης είναι το βασικό επίπεδο. Το προστατευτικό είναι κατάλληλο για την τυπική κεφαλή δοκιμής 1-M.
ΠΡΟΑΙΡΕΤΙΚΕΣ ΣΗΜΑΝΣΕΙΣ: 1: ενισχυμένη οπτική απόδοση 3: αντοχή σε σταγονίδια 4: αντοχή σε μεγάλα σωματίδια σκόνης 5: αντοχή σε αέρια και λεπτά σωματίδια σκόνης 6: αντοχή σε πίδακες υγρών 7: προστασία από ακτινοβολούμενη θερμότητα 9: αντοχή σε λιωμένα μέταλλα και θερμά στερεά CH: χημική αντοχή K: αντοχή σε φθορά επιφάνειας από λεπτά σωματίδια N: αντοχή στο θάμπωμα

Οι προστασίες που αντιστοιχούν στους αριθμούς/γράμματα κωδικού 7, 9 και CH εξασφαλίζονται μόνο όταν τα σύμβολα είναι ίδια στον φακό και στον σκελετό.
ΑΝΤΑΛΛΑΚΤΙΚΑ: Εάν υπάρχουν διαθέσιμα ανταλλακτικά για το προϊόν, οι οδηγίες συναρμολόγησης περιλαμβάνονται.
Η διάρκεια ζωής του προϊόντος εξαρτάται από τις συνθήκες χρήσης και αποθήκευσης. Για περισσότερες πληροφορίες επικοινωνήστε με τον κατασκευαστή.
Επεξήγηση σημάνσεων: G - Φίλτρο ηλιακής θάμβωσης για επαγγελματική χρήση, 0/3 - Αριθμός σκίασης, CT - Επίπεδο αντοχής σε κρούση σωματιδίων υψηλής ταχύτητας (45 m/s) με προστασία σε ακραίες θερμοκρασίες, HMT - Προστασία από κρούση υψηλής μάζας σε ακραίες θερμοκρασίες, 16321 - Αριθμός εγγράφου.
ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ: Εάν τα γράμματα C, D, E ή HM ακολουθούνται από το γράμμα «T», το προστατευτικό ματιών παρέχει προστασία σε ακραίες θερμοκρασίες (-5 °C; 55 °C). Διαφορετικά, το προστατευτικό ματιών πρέπει να χρησιμοποιείται ΜΟΝΟ ΣΕ ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ.
Εάν τα σύμβολα επιπέδου κρούσης δεν αντιστοιχούν μεταξύ φακού/φίλτρου και σκελετού, πρέπει να ληφθεί υπόψη το χαμηλότερο επίπεδο για το πλήρες προστατευτικό.
Ελέγχετε τα προστατευτικά γυαλιά πριν από κάθε χρήση. Τα προστατευτικά που έχουν υποστεί κρούση δεν πρέπει να χρησιμοποιούνται και πρέπει να απορρίπτονται και να αντικαθίστανται.
Το προστατευτικό αυτό είναι ανθεκτικό σε κρούση αλλά δεν προστατεύει από όλους τους κινδύνους κρούσης. Τα υλικά που χρησιμοποιούνται για την κατασκευή του μπορεί να προκαλέσουν δερματικές αλλεργίες σε ευαίσθητα άτομα· σε περίπτωση αλλεργικής αντίδρασης συμβουλευτείτε αμέσως γιατρό.
Τα προστατευτικά ματιών έναντι σωματιδίων υψηλής ταχύτητας που φοριούνται πάνω από κοινά διορθωτικά γυαλιά μπορεί να προκαλέσουν κρούση και να αποτελέσουν κίνδυνο για τον χρήστη. Το μοντέλο αυτό δεν απαιτεί αξεσουάρ ή ανταλλακτικά.
Η σήμανση CE στο προϊόν αυτό υποδηλώνει συμμόρφωση με τις βασικές απαιτήσεις του ευρωπαϊκού κανονισμού 2016/425 για τα ΜΑΠ.
Η δήλωση συμμόρφωσης είναι διαθέσιμη στον ιστότοπο βλέπε**.
Μοντέλο πιστοποιημένο από: *
БЪЛГАРСКИ / BULGARE
За да разберете срещу кои рискове са предназначени да предпазват очилата и за правилната област на употреба, вижте маркировките на продукта. За да се намалят рисковете, свързани с опасности за очите, проверявайте очилата преди всяка употреба и ги заменяйте незабавно, ако забележите признаци на повреда, включително надраскани лещи.
ПОДДРЪЖКА И СЪХРАНЕНИЕ НА ОЧНАТА ЗАЩИТА: Тези защитни очила трябва да се съхраняват и транспортират в оригиналната им опаковка, защитени от слънчева светлина и абразивни химикали. Лещите и рамката трябва да се почистват и дезинфекцират редовно с мека кърпа, напоена в топла сапунена вода. Защитните очила могат да се почистват с всеки домакински дезинфектант.
Редовно проверявайте защитните очила и ги заменяйте незабавно при повреда. Напуканите, надраскани или повредени лещи трябва да се заменят изцяло с оригинални продукти или резервни лещи, ако са налични. Заменете всяка повредена рамка.
ПРОИЗВОДИТЕЛНОСТ: За да разберете срещу кои рискове са проектирани очилата да предпазват и за правилната им област на употреба, вижте маркировките на продукта. За да намалите рисковете за очите, проверявайте очилата преди всяка употреба и ги заменяйте незабавно, ако има признаци на повреда, включително драскотини по лещите.
МАРКИРОВКА НА РАМКАТА: Рамката съдържа следната информация: номер на стандарта, идентификация на производителя, буква на кода за филтрационна ефективност, ако е приложимо, номер на скалата, ако е приложимо, ниво на удароустойчивост, приложим размер на главата и символ CE.
МАРКИРОВКА НА ЛЕЩИТЕ: Лещите съдържат следните маркировки: идентификация на производителя, буква на кода за филтрационна ефективност и номер на скалата, ако е приложимо, ниво на удароустойчивост и символ CE.
Код за филтрационна ефективност и максимален клас защита: U: UV филтър (клас защита 1,2–5) R: IR филтър (клас защита 1,1–10) G: слънчеви филтри за професионална употреба (клас защита 0–4) L: разпознаване на светофарни сигнали. Ако буквата L не присъства, това означава, че защитата може да повлияе на разпознаването на цветовете и/или светофарните сигнали.
Професионалните слънчеви филтри GL4 не са подходящи за шофиране или използване на пътя. Филтри с коефициент на пропускане на видима светлина под 75% и над 8% не са подходящи за шофиране в тъмнина или през нощта.
При необходимост върху етикета на опаковката ще бъде отбелязано „Не е подходящо за шофиране в тъмнина или през нощта". Това се отнася и за фотохромни филтри с коефициент на пропускане на видима светлина под 75% при силна светлина.
Символи за ниво на удар: C: 45 m/s D: 80 m/s E: 120 m/s HM: удар с висока маса
При липса на символ нивото на удар е основно. Защитата е подходяща за стандартна глава 1-M.
ДОПЪЛНИТЕЛНИ МАРКИРОВКИ: 1: подобрени оптични характеристики 3: устойчивост на капки 4: устойчивост на големи прахови частици 5: устойчивост на газове и фини прахови частици 6: устойчивост на течни струи 7: защита срещу лъчиста топлина 9: устойчивост на разтопени метали и горещи твърди вещества CH: химическа устойчивост K: устойчивост на повърхностни повреди от фини частици N: устойчивост на замъгляване
Защитите съответстващи на кодове 7, 9 и CH са гарантирани само ако символите са еднакви върху лещата и рамката.
РЕЗЕРВНИ ЧАСТИ: Ако са налични резервни части за този продукт, инструкциите за монтаж са включени.
Животът на продукта зависи от условията на употреба и съхранение. За повече информация се свържете с производителя.
Обяснение на маркировките: G - Филтър против слънчево заслепяване за професионална употреба, 0/3 - Номер на степента на затъмняване, CT - Ниво на устойчивост на удар от високоскоростни частици (45 m/s) със защита при екстремни температури, HMT - Защита срещу удар с голяма маса при екстремни температури, 16321 - Номер на документа.
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ: Ако буквите C, D, E или HM са последвани от буквата „T", защитата за очи осигурява защита при екстремни температури (-5 °C; 55 °C). В противен случай трябва да се използва САМО ПРИ СТАЙНА ТЕМПЕРАТУРА.
Ако символите за ниво на удар не съответстват между лещата/филтъра и рамката, трябва да се приеме по-ниското ниво за целия защитен продукт.
Проверявайте защитните очила преди всяка употреба. Защитни средства, които са били ударени, не трябва да се използват и трябва да бъдат изхвърлени и заменени.
Тази защита за очи е устойчива на удар, но не предпазва от всички рискове от удар. Материалите използвани за производството могат да причинят кожни алергии при чувствителни хора; при алергична реакция незабавно потърсете лекар.
Очилата срещу високоскоростни частици, носени върху стандартни коригиращи очила, могат да причинят удар и представляват опасност за потребителя. Този модел не изисква аксесоари или резервни части.
Маркировката CE върху този продукт показва съответствие с основните изисквания на европейския регламент 2016/425 за ЛПС.
Декларацията за съответствие е достъпна на уебсайта виж**.
Модел сертифициран от: *
TÜRKÇE / TURC
Gözlüklerin hangi risklere karşı koruma sağladığını ve uygun kullanım alanını öğrenmek için ürün üzerindeki işaretlemelere bakınız. Göz tehlikeleriyle ilgili riskleri azaltmak için her kullanımdan önce gözlüğü kontrol edin ve özellikle lenslerde çizik gibi bozulma belirtileri fark ederseniz hemen değiştirin.
GÖZ KORUYUCUSUNUN BAKIMI VE SAKLANMASI: Bu koruyucu gözlükler orijinal ambalajlarında, güneş ışığından ve aşındırıcı kimyasallardan uzak bir yerde saklanmalı ve taşınmalıdır. Lensler ve çerçeve, sabunlu ılık suya batırılmış yumuşak bir bezle düzenli olarak temizlenmeli ve dezenfekte edilmelidir. Koruyucu gözlükler herhangi bir ev tipi dezenfektanla temizlenebilir.
Koruyucu gözlüklerinizi düzenli olarak kontrol edin ve hasar durumunda hemen değiştirin. Çatlak, çizik veya hasarlı lensler tamamen orijinal ürünlerle veya mevcutsa yedek lenslerle değiştirilmelidir. Hasarlı çerçeveler değiştirilmelidir.
PERFORMANS: Gözlüklerin hangi risklere karşı koruma sağlamak üzere tasarlandığını ve uygun kullanım alanını öğrenmek için ürün üzerindeki işaretlemelere bakınız. Göz tehlikeleriyle ilgili riskleri azaltmak için her kullanımdan önce gözlüğü kontrol edin ve özellikle lenslerde çizik gibi bozulma belirtileri fark ederseniz hemen değiştirin.
ÇERÇEVE İŞARETLEMESİ: Çerçeve aşağıdaki bilgileri taşır: standart numarası, üretici kimliği, filtrasyon performans kod harfi (varsa), ölçek numarası (varsa), darbe seviyesi, uygun baş ölçüsü ve CE sembolü.
LENS İŞARETLEMESİ: Lensler aşağıdaki işaretleri taşır: üretici kimliği, filtrasyon performans kod harfi ve ölçek numarası (varsa), darbe seviyesi ve CE sembolü.
Filtrasyon performans kodu ve maksimum koruma sınıfı: U: UV filtresi (koruma sınıfı 1,2–5) R: IR filtresi (koruma sınıfı 1,1–10) G: profesyonel kullanım için güneş filtreleri (koruma sınıfı 0–4) L: trafik sinyallerinin algılanması. L harfi yoksa, koruyucu renk algısını ve/veya trafik sinyallerinin algılanmasını etkileyebilir.
Profesyonel güneş filtreleri GL4 araç kullanımı veya yol kullanımı için uygun değildir. Görünür ışık geçirgenliği %75'in altında ve %8'in üzerinde olan filtreler karanlıkta veya gece araç kullanımı için uygun değildir.
Gerekirse ambalaj etiketinde «Karanlıkta veya gece sürüşü için uygun değildir» ifadesi yer alacaktır. Bu durum, güçlü ışık koşullarında görünür ışık geçirgenliği %75'in altında olan fotokromik filtreler için de geçerlidir.
Darbe seviyesini gösteren semboller: C: 45 m/s D: 80 m/s E: 120 m/s HM: yüksek kütle darbesi
Sembol yoksa darbe seviyesi temel seviyedir. Koruyucu standart test başlığı 1-M için uygundur.
OPSİYONEL İŞARETLEMELER: 1: geliştirilmiş optik performans 3: damlacıklara karşı direnç 4: büyük toz parçacıklarına karşı direnç 5: gazlara ve ince toz parçacıklarına karşı direnç 6: sıvı jetlerine karşı direnç 7: radyant ısıya karşı koruma 9: erimiş metallere ve sıcak katılara karşı direnç CH: kimyasal direnç K: ince parçacıkların neden olduğu yüzey hasarına karşı direnç N: buğulanmaya karşı direnç 7, 9 ve CH kodlarına karşılık gelen koruma yalnızca semboller lens ve çerçevede aynıysa tüm koruyucu tarafından sağlanır.
YEDEK PARÇALAR: Bu ürün için yedek parçalar mevcutsa montaj talimatları dahildir.
Ürünün kullanım ömrü kullanım ve depolama koşullarına bağlıdır. Daha fazla bilgi için üretici ile iletişime geçiniz.
İşaretleme açıklamaları: G - Mesleki kullanım için güneş kamaşma filtresi, 0/3 - Gölge numarası, CT - Aşırı sıcaklıklarda yüksek hızlı parçacık darbe dayanım seviyesi (45 m/s) koruması, HMT - Aşırı sıcaklıklarda yüksek kütleli darbelere karşı koruma, 16321 - Belge numarası.

UYARILAR: C, D, E veya HM harflerini «T» harfi takip ediyorsa göz koruyucu aşırı sıcaklıklarda koruma sağlar (-5 °C; 55 °C). Aksi halde yalnızca ortam sıcaklığında kullanılmalıdır.
Lens/filtre ve çerçeve üzerindeki darbe seviyesi sembolleri uyuşmuyorsa tüm koruyucu için en düşük seviye geçerli olacaktır.
Her kullanımdan önce güvenlik gözlüklerini kontrol edin. Darbeye maruz kalmış koruyucular kullanılmamalı ve değiştirilmelidir.
Bu göz koruyucu darbeye dayanıklıdır ancak tüm darbe risklerine karşı koruma sağlamaz. Üretimde kullanılan malzemeler hassas kişilerde cilt alerjisine neden olabilir; alerjik reaksiyon durumunda derhal doktora başvurun.
Yüksek hızlı parçacıklara karşı göz koruyucular standart düzeltici gözlüklerin üzerine takıldığında darbe riski oluşturabilir. Bu model herhangi bir aksesuar veya yedek parça gerektirmez.
Bu ürün üzerindeki CE işareti, 2016/425 sayılı Avrupa Kişisel Koruyucu Donanım Yönetmeliğinin temel gerekliliklerine uygunluğu gösterir.
Uygunluk beyanı web sitesinde mevcuttur bkz**.
Model sertifikalandıran kuruluş: *
LATVIEŠU LETTON
Lai uzzinātu riskus, pret kuriem brilles ir paredzētas aizsardzībai, un pareizo lietošanas jomu, skatiet produkta marķējumu. Lai samazinātu ar acu apdraudējumu saistītos riskus, pirms katras lietošanas pārbaudiet brilles un nekavējoties nomainiet tās, ja tiek konstatētas bojājuma pazīmes, tostarp saskrāpētas lēcas.
ACU AIZSARDZĪBAS APKOPE UN UZGLABĀŠANA:
Šīs aizsargbrilles jāuzglabā un jāpārvadā oriģinālajā iepakojumā, pasargātas no saules gaismas un abrazīvām ķīmiskām vielām. Lēcas un ietvars regulāri jātīra un jādezinficē ar mīkstu drānu, kas samitrināta siltā ziepjūdenī. Aizsargbrilles var tīrīt ar jebkuru mājsaimniecības dezinfekcijas līdzekli.
Regulāri pārbaudiet aizsargbrilles un nekavējoties nomainiet tās bojājuma gadījumā. Saplaisājušas, saskrāpētas vai bojātas lēcas pilnībā jāaizstāj ar oriģinālajiem izstrādājumiem vai rezerves lēcām, ja tās ir pieejamas. Nomainiet jebkuru bojātu ietvaru.
VEIKTSPĒJA: Lai uzzinātu, pret kādiem riskiem brilles ir paredzētas aizsardzībai un kāda ir to piemērotā lietošanas joma, skatiet produkta marķējumu. Lai samazinātu acu apdraudējuma risku, pirms katras lietošanas pārbaudiet brilles un nekavējoties nomainiet tās, ja tiek konstatētas bojājuma pazīmes, tostarp skrāpējumi uz lēcām.
IETVARA MARĶĒJUMS: Ietvars satur šādu informāciju: standarta numuru, ražotāja identifikāciju, filtrēšanas veiktspējas koda burtu (ja piemērojams), skalas numuru (ja piemērojams), trieciena līmeni, piemērojamo galvas izmēru un CE simbolu.
LĒCU MARĶĒJUMS: Lēcas satur šādus marķējumus: ražotāja identifikāciju, filtrēšanas veiktspējas koda burtu un skalas numuru (ja piemērojams), trieciena līmeni un CE simbolu.
Filtrēšanas veiktspējas kods un maksimālā aizsardzības klase: U: UV filtrs (aizsardzības klase 1,2–5)
R: IR filtrs (aizsardzības klase 1,1–10) G: saules filtri profesionālai lietošanai (aizsardzības klase 0–4) L: satiksmes signālu noteikšana. Ja burts L nav norādīts, tas nozīmē, ka aizsargs var ietekmēt krāsu atpazīšanu un/vai satiksmes signālu noteikšanu.
Profesionālie saules filtri GL4 nav piemēroti transportlīdzekļa vadīšanai vai lietošanai uz ceļa. Filtri ar redzamās gaismas caurlaidības koeficientu zem 75 % un virs 8 % nav piemēroti braukšanai tumsā vai naktī.
Ja nepieciešams, uz iepakojuma etiķetes būs norāde «Nav piemērots braukšanai tumsā vai naktī». Tas attiecas arī uz fotohroniskiem filtriem, kuru redzamās gaismas caurlaidības koeficients spēcīgā apgaismojumā ir zem 75 %.
Trieciena līmeņa simboli: C: 45 m/s D: 80 m/s E: 120 m/s HM: liela masas trieciena
Ja simbols nav norādīts, trieciena līmenis ir pamata līmenis. Aizsargs ir piemērots standarta galvas formai 1-M.
IZVĒLES MARĶĒJUMI: 1: uzlabota optiskā veiktspēja 3: izturība pret pilieniem 4: izturība pret lielām putekļu daļiņām 5: izturība pret gāzēm un smalkām putekļu daļiņām 6: izturība pret šķidruma strūklām 7: aizsardzība pret starojuma siltumu 9: izturība pret kausētiem metāliem un karstām cietām vielām CH: ķīmiskā izturība K: izturība pret virsmas bojājumiem no smalkām daļiņām N: izturība pret aizsvīšanu
Aizsardzība, kas atbilst kodiem 7, 9 un CH, tiek nodrošināta tikai tad, ja simboli ir identiski uz lēcas un ietvara.
REZERVES DAĻAS: Ja šim izstrādājumam ir pieejamas rezerves daļas, montāžas instrukcijas ir iekļautas.
Produkta kalpošanas laiks ir atkarīgs no lietošanas un uzglabāšanas apstākļiem. Papildu informācijai sazinieties ar ražotāju.
Marķējuma skaidrojums: G - Saules apžilbinājuma filtrs profesionālai lietošanai, 0/3 - Tonējuma numurs, CT - Aizsardzības līmenis pret liela ātruma daļiņu triecienu (45 m/s) ekstremālās temperatūrās, HMT - Aizsardzība pret liela masas triecienu ekstremālās temperatūrās, 16321 - Dokumenta numurs.
BRĪDINĀJUMI: Ja burtiem C, D, E vai HM seko burts «T», acu aizsargs nodrošina aizsardzību ekstremālās temperatūrās (-5 °C; 55 °C). Pretējā gadījumā tas jālieto TIKAI APKĀRTĒJĀ TEMPERATŪRĀ.
Ja trieciena līmeņa simboli neatbilst uz lēcas/filtra un ietvara, visam aizsargam jāpiešķir zemākais līmenis.
Pirms katras lietošanas pārbaudiet aizsargbrilles. Aizsargus, kas ir cietuši triecienu, nedrīkst lietot un tie jāaizstāj.
Šis acu aizsargs ir triecienizturīgs, bet nepasargā no visiem trieciena riskiem. Ražošanā izmantotie materiāli jutīgām personām var izraisīt ādas alerģiju; alerģiskas reakcijas gadījumā nekavējoties konsultējieties ar ārstu.
Acu aizsargi pret ātrgaitas daļiņām, valkāti virs parastajām redzes korekcijas brillēm, var radīt triecienu un apdraudēt lietotāju. Šim modelim nav nepieciešami papildu piederumi vai rezerves daļas.
CE marķējums uz šī izstrādājuma norāda atbilstību Eiropas PPE regulas 2016/425 pamatprasībām.
Atbilstības deklarācija pieejama tīmekļa vietnē skatīt**.
Modeli sertificējis: *

EESTI / ESTONIEN
Et teada saada, milliste riskide eest prillid kaitsevad ja milline on õige kasutusvaldkond, vaadake toote märgistusi. Silmaohtudega seotud riskide vähendamiseks kontrollige prille enne iga kasutamist ja asendage need kohe, kui märkate kahjustuse märke, sealhulgas kriimustatud läätsi.
SILMAKAITSE HOOLDUS JA HOIUSTAMINE: Neid kaitseprille tuleb hoida ja transportida originaalpakendis, kaitstuna päikesevalguse ja abrasiivsete kemikaalide eest. Läätsed ja raam tuleb regulaarselt puhastada ja desinfitseerida pehme lapiga, mis on niisutatud sooja seebiveega. Kaitseprille võib puhastada mis tahes koduse desinfektsioonivahendiga.
Kontrollige kaitseprille regulaarselt ja vahetage need kohe välja kahjustuste korral. Pragunenud, kriimustatud või kahjustatud läätsed tuleb täielikult asendada originaaltoodete või varuläätsedega, kui need on saadaval. Vahetage välja kõik kahjustatud raamid.
TOIMIVUS: Et teada saada, milliste riskide eest prillid on mõeldud kaitsma ja milline on nende õige kasutusvaldkond, vaadake toote märgistusi. Silmaohtude vähendamiseks kontrollige prille enne iga kasutamist ja vahetage need kohe välja, kui ilmnevad kahjustuse tunnused, sealhulgas kriimustused läätsedel.
RAAMI MÄRGISTUS: Raam kannab järgmist teavet: standardi number, tootja identifitseerimine, filtratsiooni jõudluse kooditäht (vajaduse korral), skaala number (vajaduse korral), löögikindluse tase, sobiv pea suurus ja CE-märgis.
LÄÄTSEDE MÄRGISTUS: Läätsed kannavad järgmisi märgistusi: tootja identifitseerimine, filtratsiooni jõudluse kooditäht ja skaala number (vajaduse korral), löögikindluse tase ja CE-märgis.
Filtri jõudluskood ja maksimaalne kaitseklass: U: UV-filter (kaitseklass 1,2–5) R: IR-filter (kaitseklass 1,1–10)
G: päikesefiltrid professionaalseks kasutamiseks (kaitseklass 0–4) L: liiklussignaalide tuvastamine. Kui tähte L ei ole, võib kaitsevahend mõjutada värvide ja/või liiklussignaalide äratundmist.
Professionaalsed päikesefiltrid GL4 ei sobi juhtimiseks ega liikluses kasutamiseks. Filtrid, mille nähtava valguse läbilaskvus on alla 75% ja üle 8%, ei sobi pimedas või öösel sõitmiseks.
Vajaduse korral märgitakse pakendi etiketile «Ei sobi sõitmiseks pimedas või öösel». See kehtib ka fotokroomsete filtrite kohta, mille nähtava valguse läbilaskvus tugeva valguse korral on alla 75%.
Löögitaseme sümbolid: C: 45 m/s D: 80 m/s E: 120 m/s HM: suure massi löök
Kui sümbol puudub, on löögitase põhitase. Kaitsevahend sobib standardsele peavormile 1-M.
VALIKULISED MÄRGISTUSED: 1: täiustatud optiline jõudlus 3: vastupidavus tilkadele 4: vastupidavus suurtele tolmuosakestele 5: vastupidavus gaasidele ja peentele tolmuosakestele 6: vastupidavus vedelikujugadele 7: kaitse kiirgussoojuse eest 9: vastupidavus sulametallidele ja kuumadele tahketele ainetele CH: keemiline vastupidavus K: vastupidavus pinna kahjustustele peente osakeste tõttu N: uduvastane
Koodidele 7, 9 ja CH vastav kaitse on tagatud ainult siis, kui sümbolid on läätsel ja raamilel samad.
VARUOSAD: Kui selle toote jaoks on saadaval varuosi, on paigaldusjuhised kaasas.
Toote kasutusiga sõltub kasutus- ja hoiutingimustest. Lisateabe saamiseks võtke ühendust tootjaga.
Märgistuse selgitused: G - Päikese pimestusfilter tööalaseks kasutamiseks, 0/3 - Varjutusnumber, CT - Kaitsetase suure kiirusega osakeste löögi vastu (45 m/s) äärmuslikel temperatuuridel, HMT - Kaitse suure massiga löögi vastu äärmuslikel temperatuuridel, 16321 - Dokumendi number.
HOIATUSED: Kui tähtedele C, D, E või HM järgneb täht „T", pakub silmakaitse kaitset äärmuslikel temperatuuridel (-5 °C; 55 °C). Vastasel juhul tuleb seda kasutada AINULT TOATEMPERATUURIL.
Kui löögitaseme sümbolid läätsel/filtril ja raamilel ei ühti, tuleb kogu kaitsevahendi puhul arvestada madalama tasemega.
Kontrollige kaitseprille enne iga kasutamist. Löögi saanud kaitsevahendeid ei tohi kasutada ja need tuleb välja vahetada.
See silmakaitse on löögikindel, kuid ei kaitse kõigi löögiriskide eest. Kasutatud materjalid võivad tundlikel inimestel põhjustada nahareaktsioone; allergilise reaktsiooni korral pöörduge arsti poole.
Kiirete osakeste eest kaitsvad prillid, mida kantakse tavaliste korrigeerivate prillide peal, võivad põhjustada löögi ja ohustada kasutajat. See mudel ei vaja lisatarvikuid ega varuosi.
CE-märgis sellel tootel näitab vastavust Euroopa määruse 2016/425 PPE põhinõuetele.
Vastavusdeklaratsioon on saadaval veebilehel vt**.
Mudel sertifitseeritud: *

LIETUVIŲ (LITUANIEN)

Norėdami sužinoti, nuo kokių pavojų skirti apsaugoti akiniai ir kokia yra tinkama naudojimo sritis, žr. gaminio ženklinimą. Siekiant sumažinti su akių pavojais susijusią riziką, prieš kiekvieną naudojimą patikrinkite akinius ir nedelsdami juos pakeiskite, jei pastebite pažeidimo požymių, įskaitant subraižytus lęšius.
AKIŲ APSAUGOS PRIEŽIŪRA IR LAIKYMAS: Šie apsauginiai akiniai turi būti laikomi ir transportuojami originalioje pakuotėje, apsaugoti nuo saulės šviesos ir abrazyvinių cheminių medžiagų. Lęšiai ir rėmeliai turi būti reguliariai valomi ir dezinfekuojami minkšta šluoste, sudrėkinta šiltu muiluotu vandeniu. Apsauginius akinius galima valyti bet kokiu buitiniu dezinfekavimo skysčiu.
Reguliariai tikrinkite apsauginius akinius ir nedelsdami juos pakeiskite, jei jie pažeisti. Įtrūkę, subraižyti ar pažeisti lęšiai turi būti visiškai pakeisti originaliais gaminiais arba atsarginiais lęšiais, jei jų yra. Pakeiskite bet kokį pažeistą rėmelį.
VEIKIMAS: Norėdami sužinoti, nuo kokių pavojų skirti apsaugoti akiniai ir kokia yra tinkama naudojimo sritis, žr. gaminio ženklinimą. Siekiant sumažinti akių pavojų riziką, prieš kiekvieną naudojimą patikrinkite akinius ir nedelsdami juos pakeiskite, jei pastebite pažeidimo požymių, įskaitant įbrėžimus ant lęšių.
RĖMELIO ŽENKLINIMAS: Rėmelis pažymėtas tokia informacija: standarto numeris, gamintojo identifikacija, filtravimo našumo kodo raidė (jei taikoma), skalės numeris (jei taikoma), smūgio lygis, tinkamas galvos dydis ir CE simbolis.
LĘŠIŲ ŽENKLINIMAS: Lęšiai pažymėti tokia informacija: gamintojo identifikacija, filtravimo našumo kodo raidė ir skalės numeris (jei taikoma), smūgio lygis ir CE simbolis.
Filtravimo našumo kodas ir maksimali apsaugos klasė: U: UV filtras (apsaugos klasė 1,2–5) R: IR filtras (apsaugos klasė 1,1–10) G: saulės filtrai profesionaliam naudojimui (apsaugos klasė 0–4) L: šviesoforų signalų atpažinimas. Jei raidė L nenurodyta, tai reiškia, kad apsauga gali paveikti spalvų ir/ar šviesoforų signalų atpažinimą.
Profesionalūs saulės filtrai GL4 netinka vairavimui ar naudojimui keliuose. Filtrai, kurių matomos šviesos pralaidumas mažesnis nei 75 % ir didesnis nei 8 %, netinka vairuoti tamsoje ar naktį.
Jei taikoma, ant pakuotės etiketės bus nurodyta „Netinka vairuoti tamsoje ar naktį". Tai taip pat taikoma fotochrominiams filtrams, kurių matomos šviesos pralaidumas stiprios šviesos sąlygomis yra mažesnis nei 75 %.
Smūgio lygio simboliai: C: 45 m/s D: 80 m/s E: 120 m/s HM: didelės masės smūgis
Jei simbolio nėra, smūgio lygis laikomas pagrindiniu. Apsauga tinkama standartinei galvos formai 1-M.
PASIRENKAMI ŽENKLINIMAI: 1: pagerintos optinės savybės 3: atsparumas lašams
4: atsparumas didelėms dulkių dalelėms 5: atsparumas dujoms ir smulkioms dulkių dalelėms 6: atsparumas skysčių srovėms 7: apsauga nuo spinduliuojančios šilumos 9: atsparumas lydytiems metalams ir karštoms kietosioms medžiagoms CH: cheminis atsparumas K: atsparumas paviršiaus pažeidimams dėl smulkių dalelių N: atsparumas rasojimui
Apsauga pagal kodus 7, 9 ir CH užtikrinama tik tuo atveju, jei simboliai ant lęšių ir rėmelio sutampa.
Ženklinimo paaiškinimai: G - Apsaugos nuo saulės akinimo filtras profesiniam naudojimui, 0/3 - Tamsinimo numeris, CT - Apsaugos lygis nuo didelio greičio dalelių smūgio (45 m/s) esant ekstremaliai temperatūrai, HMT - Apsauga nuo didelės masės smūgio esant ekstremaliai temperatūrai, 16321 - Dokumento numeris.
ATSARGINĖS DALYS: Jei šiam gaminiui yra atsarginių dalių, pateikiamos montavimo instrukcijos.
Gaminio tarnavimo laikas priklauso nuo naudojimo ir laikymo sąlygų. Dėl papildomos informacijos kreipkitės į gamintoją.
ĮSPĖJIMAI: Jei po raidžių C, D, E arba HM yra raidė „T", akių apsauga užtikrina apsaugą esant ekstremalioms temperatūroms (-5 °C; 55 °C). Priešingu atveju ją reikia naudoti TIK ESANT APLINKOS TEMPERATŪRAI.
Jei smūgio simboliai ant lęšio/filtrų ir rėmelio nesutampa, visai apsaugai taikomas žemiausias lygis.
Prieš kiekvieną naudojimą patikrinkite apsauginius akinius. Apsaugos priemonės, patyrusios smūgį, neturi būti naudojamos ir turi būti pakeistos.
Ši akių apsauga yra atspari smūgiams, tačiau neapsaugo nuo visų smūgio pavojų. Naudotos medžiagos jautriems žmonėms gali sukelti odos alergiją; alerginės reakcijos atveju nedelsdami kreipkitės į gydytoją.
Akių apsauga nuo didelio greičio dalelių, dėvima ant įprastų korekcinių akinių, gali sukelti smūgį ir kelti pavojų naudotojui. Šiam modeliui nereikia priedų ar atsarginių dalių.
CE ženklinimas ant šio gaminio rodo atitiktį pagrindiniams Europos reglamento 2016/425 dėl asmeninių apsaugos priemonių reikalavimams.
Atitikties deklaracija pateikiama interneto svetainėje žr.**.
Modelį sertifikavo: *
УКРАЇНСЬКА / UKRAINIEN
Щоб дізнатися, від яких ризиків призначені захищати ці окуляри та для якої сфери використання вони призначені, зверніться до маркування виробу. Щоб зменшити ризики, пов'язані з небезпеками для очей, перевіряйте окуляри перед кожним використанням і негайно замінюйте їх у разі появи ознак пошкодження, зокрема подряпаних лінз.
ОБСЛУГОВУВАННЯ ТА ЗБЕРІГАННЯ ЗАСОБІВ ЗАХИСТУ ОЧЕЙ: Ці захисні окуляри повинні зберігатися та транспортуватися в оригінальній упаковці, захищеній від сонячного світла та абразивних хімічних речовин. Лінзи та оправа повинні регулярно очищатися та дезінфікуватися м'якою тканиною, змоченою у теплій мильній воді. Захисні окуляри можна очищати будь-яким побутовим дезінфікуючим засобом.
Регулярно перевіряйте захисні окуляри та негайно замінюйте їх у разі пошкодження. Тріщини, подряпини або пошкоджені лінзи повинні бути повністю замінені оригінальними виробами або запасними лінзами, якщо вони доступні. Замініть будь-яку пошкоджену оправу.
ХАРАКТЕРИСТИКИ: Щоб дізнатися, від яких ризиків призначені захищати окуляри та для якої сфери використання вони призначені, зверніться до маркування виробу. Щоб зменшити ризики для очей, перевіряйте окуляри перед кожним використанням і негайно замінюйте їх у разі появи ознак пошкодження, включаючи подряпини на лінзах.
МАРКУВАННЯ ОПРАВИ: Оправа містить таку інформацію: номер стандарту, ідентифікацію виробника, літеру коду ефективності фільтрації (за наявності), номер шкали (за наявності), рівень ударостійкості, відповідний розмір голови та знак CE.
МАРКУВАННЯ ЛІНЗ: Лінзи містять такі позначення: ідентифікацію виробника, літеру коду ефективності фільтрації та номер шкали (за наявності), рівень ударостійкості та знак CE.
Код ефективності фільтрації та максимальний клас захисту: U: UV-фільтр (клас захисту 1,2–5) R: IR-фільтр (клас захисту 1,1–10) G: сонцезахисні фільтри для професійного використання (клас захисту 0–4) L: розпізнавання сигналів світлофора. Якщо буква L відсутня, це означає, що засіб захисту може впливати на розпізнавання кольорів і/або сигналів світлофора.
Професійні сонцезахисні фільтри GL4 не підходять для керування транспортними засобами або використання на дорозі. Фільтри, коефіцієнт пропускання видимого світла яких нижчий за 75 % і вищий за 8 %, не підходять для керування у темряві або вночі.
За необхідності на етикетці упаковки буде зазначено «Не підходить для керування у темряві або вночі». Це також стосується фотохромних фільтрів, коефіцієнт пропускання видимого світла яких менший за 75 % за умов яскравого освітлення.
Символи рівня ударостійкості: C: 45 м/с D: 80 м/с E: 120 м/с HM: удар великої маси
Якщо символ відсутній, рівень ударостійкості є базовим. Засіб захисту підходить для стандартної форми голови 1-M.
ДОДАТКОВІ ПОЗНАЧЕННЯ: 1: підвищена оптична ефективність 3: стійкість до крапель 4: стійкість до великих частинок пилу 5: стійкість до газів і дрібних частинок пилу 6: стійкість до струменів рідини 7: захист від променистого тепла 9: стійкість до розплавлених металів і гарячих твердих тіл CH: хімічна стійкість K: стійкість до пошкодження поверхні дрібними частинками N: стійкість до запотівання
Захист за кодами 7, 9 і CH забезпечується лише у разі, якщо відповідні символи однакові на лінзі та оправі.
ЗАПАСНІ ЧАСТИНИ: Якщо для цього виробу доступні запасні частини, інструкції зі збирання додаються.
Термін служби виробу залежить від умов використання та зберігання. Для отримання додаткової інформації зверніться до виробника.
Пояснення маркування: G - Сонцезахисний фільтр для професійного використання, 0/3 - Номер ступеня затемнення, CT - Рівень захисту від удару високошвидкісних частинок (45 м/с) за екстремальних температур, HMT - Захист від удару об'єктами великої маси за екстремальних температур, 16321 - Номер документа.
ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Якщо після літер C, D, E або HM стоїть літера «T», засіб захисту очей забезпечує захист при екстремальних температурах (-5 °C; 55 °C). В іншому випадку його слід використовувати ТІЛЬКИ ПРИ КІМНАТНІЙ ТЕМПЕРАТУРІ.
Якщо символи рівня удару на лінзі/фільтрі та оправі не збігаються, для всього засобу захисту слід застосовувати нижчий рівень.
Перед кожним використанням перевіряйте захисні окуляри. Засоби захисту, що зазнали удару, не повинні використовуватися та мають бути замінені.
Цей засіб захисту очей є ударостійким, але не захищає від усіх ризиків удару. Матеріали, використані для його виготовлення, можуть спричинити шкірні алергічні реакції у чутливих осіб; у разі алергічної реакції негайно зверніться до лікаря.
Захисні окуляри від швидкісних частинок, що носяться поверх стандартних коригувальних окулярів, можуть спричинити удар і становити небезпеку для користувача. Для цієї моделі не потрібні аксесуари або запасні частини.
Маркування CE на цьому виробі свідчить про відповідність основним вимогам Європейського регламенту 2016/425 щодо ЗІЗ.
Декларація відповідності доступна на веб-сайті див.**.
Модель сертифікована: *
SUOMI / FINLANDAIS
Saadaksesi tietää, mitä riskejä vastaan suojalasit on tarkoitettu suojaamaan ja mikä on niiden oikea käyttöalue, katso tuotteen merkinnät. Silmävaaroihin liittyvien riskien vähentämiseksi tarkasta suojalasit ennen jokaista käyttöä ja vaihda ne välittömästi, jos havaitset vaurioitumisen merkkejä, mukaan lukien naarmuuntuneet linssit.
SILMÄNSUOJAIMEN HUOLTO JA SÄILYTYS: Nämä suojalasit on säilytettävä ja kuljetettava alkuperäispakkauksessaan suojassa auringonvalolta ja hankaavilta kemikaaleilta. Linssit ja kehys on puhdistettava ja desinfioitava säännöllisesti pehmeällä liinalla, joka on kostutettu lämpimällä saippuavedellä. Suojalasit voidaan puhdistaa millä tahansa kotitalouskäyttöön tarkoitetulla desinfiointiaineella. Tarkasta suojalasit säännöllisesti ja vaihda ne välittömästi, jos ne vaurioituvat. Haljenneet, naarmuuntuneet tai vaurioituneet linssit on vaihdettava kokonaan alkuperäisiin tuotteisiin tai varaosiin, jos niitä on saatavilla. Vaihda kaikki vaurioituneet kehykset.
SUORITUSKYKY: Saadaksesi tietää, mitä riskejä vastaan suojalasit on suunniteltu suojaamaan ja mikä on niiden oikea käyttöalue, katso tuotteen merkinnät. Silmävaarojen vähentämiseksi tarkasta suojalasit ennen jokaista käyttöä ja vaihda ne välittömästi, jos havaitset vaurioitumisen merkkejä, mukaan lukien naarmuja linsseissä.
KEHYKSEN MERKINTÄ: Kehyksessä on seuraavat tiedot: standardin numero, valmistajan tunniste, suodatuskyvyn koodikirjain (tarvittaessa), asteikon numero (tarvittaessa), iskunkestävyystaso, soveltuva pään koko sekä CE-merkintä.
LINSSIEN MERKINTÄ: Linsseissä on seuraavat merkinnät: valmistajan tunniste, suodatuskyvyn koodikirjain ja asteikon numero (tarvittaessa), iskunkestävyystaso sekä CE-merkintä.
Suodatuskyvyn koodi ja suurin suojausluokka: U: UV-suodatin (suojausluokka 1,2–5) R: IR-suodatin (suojausluokka 1,1–10) G: aurinkosuodattimet ammattikäyttöön (suojausluokka 0–4) L: liikennevalojen tunnistaminen. Jos kirjainta L ei ole, suojaus voi vaikuttaa värien ja/tai liikennevalojen tunnistamiseen.
Ammattikäyttöön tarkoitetut aurinkosuodattimet GL4 eivät sovellu ajamiseen tai tieliikennekäyttöön. Suodattimet, joiden näkyvän valon läpäisy on alle 75 % ja yli 8 %, eivät sovellu ajamiseen pimeässä tai yöllä.
Tarvittaessa pakkauksen etiketissä ilmoitetaan «Ei sovellu ajamiseen pimeässä tai yöllä». Tämä koskee myös fotokromaattisia suodattimia, joiden näkyvän valon läpäisy on alle 75 % kirkkaissa olosuhteissa.
Iskutason symbolit: C: 45 m/s D: 80 m/s E: 120 m/s HM: suuren massan isku
Jos symbolia ei ole, iskunkestävyystaso on perustaso. Suojain soveltuu standardipäähän 1-M.
VALINNAISET MERKINNÄT: 1: parannettu optinen suorituskyky 3: pisaroiden kestävyys 4: suurten pölyhiukkasten kestävyys 5: kaasujen ja hienojen pölyhiukkasten kestävyys 6: nestesuihkujen kestävyys 7: säteilylämmön suoja 9: sulaneiden metallien ja kuumien kiinteiden aineiden kestävyys CH: kemiallinen kestävyys K: hienojen hiukkasten aiheuttaman pintavaurion kestävyys N: huurtumisenkestävyys
Koodien 7, 9 ja CH mukainen suojaus on voimassa vain, jos symbolit ovat samat sekä linssissä että kehyksessä.
VARAOSAT: Jos tähän tuotteeseen on saatavilla varaosia, asennusohjeet sisältyvät pakkaukseen. Tuotteen käyttöikä riippuu käyttö- ja säilytysolosuhteista. Lisätietoja saa valmistajalta.
Merkintöjen selitykset: G - Auringon häikäisysuodatin ammattikäyttöön, 0/3 - Sävynumero, CT - Suojaustaso nopeiden hiukkasten iskua vastaan (45 m/s) äärimmäisissä lämpötiloissa, HMT - Suojaus suuren massan iskua vastaan äärimmäisissä lämpötiloissa, 16321 - Asiakirjan numero.
VAROITUKSET: Jos kirjaimia C, D, E tai HM seuraa kirjain «T», silmiensuojain antaa suojan äärilämpötiloissa (-5 °C; 55 °C). Muussa tapauksessa sitä saa käyttää VAIN HUONELÄMPÖTILASSA.
Jos linssin/suodattimen ja kehyksen iskutasosymbolit eivät vastaa toisiaan, koko suojain saa alhaisimman tason.
Tarkasta suojalasit ennen jokaista käyttöä. Iskun saaneita suojaimia ei saa käyttää ja ne on vaihdettava.
Tämä silmiensuojain kestää iskuja, mutta ei suojaa kaikilta iskuilta. Valmistuksessa käytetyt materiaalit voivat aiheuttaa ihoallergioita herkille henkilöille; allergisen reaktion ilmetessä ota heti yhteys lääkäriin.
Suurnopeushiukkasilta suojaavat silmäsuojaimet, joita käytetään tavallisten silmälasien päällä, voivat aiheuttaa iskun ja vaarantaa käyttäjän. Tämä malli ei vaadi lisävarusteita tai varaosia.
Tässä tuotteessa oleva CE-merkintä osoittaa vaatimustenmukaisuuden Euroopan PPE-asetuksen 2016/425 keskeisiin vaatimuksiin.
Vaatimustenmukaisuusvakuutus on saatavilla verkkosivustolla katso**.
Malli sertifioitu: *
HRVATSKI / CROATE
Za informacije o rizicima od kojih su naočale namijenjene štititi i o odgovarajućem području uporabe pogledajte oznake proizvoda. Kako bi se smanjili rizici za oči, pregledajte naočale prije svake uporabe i odmah ih zamijenite ako primijetite znakove oštećenja, uključujući ogrebane leće.
ODRŽAVANJE I SKLADIŠTENJE ZAŠTITE ZA OČI: Ove zaštitne naočale moraju se čuvati i transportirati u originalnoj ambalaži, zaštićene od sunčeve svjetlosti i abrazivnih kemikalija. Leće i okvir treba redovito čistiti i dezinficirati mekom krpom namočenom u toplu sapunastu vodu. Zaštitne naočale mogu se čistiti bilo kojim kućnim dezinfekcijskim sredstvom. Redovito pregledavajte zaštitne naočale i odmah ih zamijenite u slučaju oštećenja. Napuknute, izgrebane ili oštećene leće moraju se u potpunosti zamijeniti originalnim proizvodima ili zamjenskim lećama, ako su dostupne. Zamijenite svaki oštećeni okvir.
PERFORMANSE: Za informacije o rizicima od kojih su naočale namijenjene štititi i o odgovarajućem području uporabe pogledajte oznake proizvoda. Kako bi se smanjili rizici za oči, pregledajte naočale prije svake uporabe i odmah ih zamijenite ako primijetite znakove oštećenja, uključujući ogrebotine na lećama.
OZNAKE NA OKVIRU: Okvir sadrži sljedeće informacije: broj norme, identifikaciju proizvođača, slovo koda filtracijske učinkovitosti (ako je primjenjivo), broj ljestvice (ako je primjenjivo), razinu otpornosti na udar, odgovarajuću veličinu glave i CE oznaku.
OZNAKE NA LEĆAMA: Leće sadrže sljedeće oznake: identifikaciju proizvođača, slovo koda filtracijske učinkovitosti i broj ljestvice (ako je primjenjivo), razinu otpornosti na udar i CE oznaku.
Kod filtracijske učinkovitosti i maksimalna klasa zaštite: U: UV filter (klasa zaštite 1,2–5) R: IR filter (klasa zaštite 1,1–10) G: sunčani filteri za profesionalnu uporabu (klasa zaštite 0–4) L: prepoznavanje prometnih signala. Ako slovo L nije prisutno, zaštita može utjecati na prepoznavanje boja i/ili prometnih signala. Profesionalni sunčani filteri GL4 nisu prikladni za vožnju ili uporabu na cesti. Filteri s prijenosom vidljive svjetlosti manjim od 75 % i većim od 8 % nisu prikladni za vožnju u mraku ili noću. Po potrebi će na etiketi pakiranja biti navedeno «Nije prikladno za vožnju u mraku ili noću». To se također odnosi na fotokromatske filtere čiji je prijenos vidljive svjetlosti manji od 75 % u uvjetima jakog svjetla.
Simboli razine udara: C: 45 m/s D: 80 m/s E: 120 m/s HM: udar velike mase Ako simbol nije naveden, razina udara je osnovna. Zaštita je prikladna za standardni model glave 1-M.
OPCIONALNE OZNAKE: 1: poboljšana optička svojstva 3: otpornost na kapljice 4: otpornost na velike čestice prašine 5: otpornost na plinove i fine čestice prašine 6: otpornost na mlazove tekućine 7: zaštita od zračeće topline 9: otpornost na rastaljene metale i vruće krute tvari CH: kemijska otpornost K: otpornost na oštećenje površine uzrokovano finim česticama N: otpornost na zamagljivanje
Zaštite označene kodovima 7, 9 i CH osigurane su samo ako su simboli isti na leći i na okviru.
REZERVNI DIJELOVI: Ako su za ovaj proizvod dostupni rezervni dijelovi, upute za montažu su uključene. Vijek trajanja proizvoda ovisi o uvjetima uporabe i skladištenja. Za dodatne informacije obratite se proizvođaču.
Objašnjenje oznaka: G - Filtar protiv sunčevog odsjaja za profesionalnu uporabu, 0/3 - Broj zatamnjenja, CT - Razina otpornosti na udar čestica velike brzine (45 m/s) pri ekstremnim temperaturama, HMT - Zaštita od udara velike mase pri ekstremnim temperaturama, 16321 - Broj dokumenta.
UPOZORENJA: Ako slova C, D, E ili HM prati slovo «T», zaštita za oči pruža zaštitu pri ekstremnim temperaturama (-5 °C; 55 °C). U suprotnom, smije se koristiti samo pri sobnoj temperaturi. Ako simboli razine udara na leći/filtru i okviru nisu isti, za cijeli proizvod vrijedi niža razina. Zaštitne naočale provjerite prije svake uporabe. Zaštitna sredstva koja su pretrpjela udar ne smiju se koristiti i moraju se zamijeniti. Ova zaštita za oči otporna je na udar, ali ne štiti od svih opasnosti od udara. Materijali korišteni u izradi mogu kod osjetljivih osoba izazvati alergijsku reakciju na koži; u slučaju reakcije odmah se obratite liječniku. Zaštita očiju od čestica velike brzine koja se nosi preko standardnih korektivnih naočala može uzrokovati udar i predstavljati opasnost za korisnika. Ovaj model ne zahtijeva dodatnu opremu niti rezervne dijelove. CE oznaka na ovom proizvodu označava sukladnost s osnovnim zahtjevima europske uredbe 2016/425 o osobnoj zaštitnoj opremi.
Izjava o sukladnosti dostupna je na web stranici vidi**.
Model certificiran od: *
BOSANSKI / BOSNIAQUE
Za informacije o rizicima od kojih su naočale namijenjene da štite i o odgovarajućem području upotrebe pogledajte oznake proizvoda. Kako bi se smanjili rizici povezani s opasnostima za oči, pregledajte naočale prije svake upotrebe i odmah ih zamijenite ako primijetite znakove oštećenja, uključujući izgrebane leće.
ODRŽAVANJE I SKLADIŠTENJE ZAŠTITE ZA OČI: Ove zaštitne naočale moraju se čuvati i transportovati u originalnom pakovanju, zaštićene od sunčeve svjetlosti i abrazivnih hemikalija. Leće i okvir moraju se redovno čistiti i dezinfikovati mekom krpom natopljenom toplom sapunastom vodom. Zaštitne naočale mogu se čistiti bilo kojim kućnim dezinfekcionim sredstvom.
Redovno pregledajte zaštitne naočale i odmah ih zamijenite u slučaju oštećenja. Napuknute, izgrebane ili oštećene leće moraju se u potpunosti zamijeniti originalnim proizvodima ili zamjenskim lećama, ako su dostupne. Zamijenite svaki oštećeni okvir.
PERFORMANSE: Za informacije o rizicima od kojih su naočale dizajnirane da štite i o odgovarajućem području njihove upotrebe pogledajte oznake proizvoda. Kako bi se smanjili rizici za oči, pregledajte naočale prije svake upotrebe i odmah ih zamijenite ako primijetite znakove oštećenja, uključujući ogrebotine na lećama.
OZNAKE NA OKVIRU: Okvir sadrži sljedeće informacije: broj standarda, identifikaciju proizvođača, slovo koda filtracijske učinkovitosti, ako je primjenjivo, broj skale, ako je primjenjivo, nivo otpornosti na udar, odgovarajuću veličinu glave i CE oznaku.
OZNAKE NA LEĆAMA: Leće nose sljedeće oznake: identifikaciju proizvođača, slovo koda filtracijske učinkovitosti i broj skale, ako je primjenjivo, nivo otpornosti na udar i CE oznaku.
Kod filtracijske učinkovitosti i maksimalna klasa zaštite: U: UV filter (klasa zaštite 1,2 do 5) R: IR filter (klasa zaštite 1,1 do 10) G: sunčani filteri za profesionalnu upotrebu (klasa zaštite 0 do 4) L: prepoznavanje svjetlosnih signala. Ako slovo L nije prisutno, to znači da zaštita može utjecati na prepoznavanje boja i/ili saobraćajnih svjetlosnih signala.
Profesionalni sunčani filteri GL4 nisu prikladni za vožnju ili upotrebu na cestama. Filteri čiji je faktor prijenosa vidljive svjetlosti manji od 75% i veći od 8% nisu prikladni za vožnju u mraku ili noću.
Ako je primjenjivo, na etiketi pakovanja bit će navedeno «Nije pogodno za vožnju u mraku ili noću». Ovo se također odnosi na fotohromatske filtere čiji je faktor prijenosa vidljive svjetlosti manji od 75% u uvjetima jake svjetlosti.
Simboli koji označavaju nivo udara: C: 45 m/s D: 80 m/s E: 120 m/s HM: udar velike mase Ako simbol nije naveden, nivo udara je osnovni. Zaštita je pogodna za standardni model glave 1-M.
OPCIONALNE OZNAKE: 1: poboljšane optičke performanse 3: otpornost na kapljice 4: otpornost na velike čestice prašine 5: otpornost na gasove i fine čestice prašine 6: otpornost na mlazove tečnosti 7: zaštita od radijantne topline 9: otpornost na rastopljene metale i vruće čvrste materijale CH: hemijska otpornost K: otpornost na oštećenje površine uzrokovano finim česticama N: otpornost na zamagljivanje
Zaštite koje odgovaraju kodovima 7, 9 i CH osigurane su samo ako su simboli identični na leći i na okviru.
REZERVNI DIJELOVI: Ako su za ovaj proizvod dostupni rezervni dijelovi, upute za montažu su uključene. Vijek trajanja proizvoda ovisi o uvjetima upotrebe i skladištenja. Za dodatne informacije kontaktirajte proizvođača.
Objašnjenje oznaka: G - Filter protiv sunčevog odsjaja za profesionalnu upotrebu, 0/3 - Broj nijanse, CT - Nivo otpornosti na udar čestica velike brzine (45 m/s) uz zaštitu pri ekstremnim temperaturama, HMT - Zaštita od udara velike mase pri ekstremnim temperaturama, 16321 - Broj dokumenta.
UPOZORENJA: Ako su slova C, D, E ili HM praćena slovom «T», zaštita za oči pruža zaštitu pri ekstremnim temperaturama (-5 °C; 55 °C). U suprotnom, mora se koristiti SAMO NA SOBNOJ TEMPERATURI. Ako simboli nivoa udara na leći/filtru i okviru nisu isti, za cijeli zaštitni proizvod primjenjuje se niži nivo. Pregledajte zaštitne naočale prije svake upotrebe. Zaštitna sredstva koja su pretrpjela udar ne smiju se koristiti i moraju se zamijeniti. Ova zaštita za oči otporna je na udar, ali ne štiti od svih opasnosti udara. Materijali korišteni u proizvodnji mogu izazvati kožne alergije kod osjetljivih osoba; u slučaju alergijske reakcije odmah se obratite ljekaru. Zaštita očiju od čestica velike brzine koja se nosi preko standardnih korektivnih naočala može izazvati udar i predstavljati opasnost za korisnika. Ovaj model ne zahtijeva dodatnu opremu niti rezervne dijelove. CE oznaka na ovom proizvodu pokazuje usklađenost sa osnovnim zahtjevima evropske uredbe 2016/425 o ličnoj zaštitnoj opremi (PPE).
Izjava o usklađenosti dostupna je na web stranici vidi**.
Model certificiran od: *
SLOVENŠČINA / SLOVÈNE
Za informacije o tveganjih, pred katerimi so očala namenjena zaščiti, in o ustreznem področju uporabe glejte oznake na izdelku. Da bi zmanjšali tveganja, povezana z nevarnostmi za oči, pred vsako uporabo pregledajte zaščitna očala in jih takoj zamenjajte, če opazite znake poškodb, vključno s praskami na lečah.
VZDRŽEVANJE IN SHRANJEVANJE ZAŠČITE ZA OČI: Ta zaščitna očala je treba shranjevati in prevažati v originalni embalaži, zaščitena pred sončno svetlobo in abrazivnimi kemikalijami. Leče in okvir je treba redno čistiti in razkuževati z mehko krpo, namočeno v topli milnici. Zaščitna očala lahko očistite s katerim koli gospodinjskim razkužilom.
Redno pregledujte zaščitna očala in jih v primeru poškodb takoj zamenjajte. Počene, opraskane ali poškodovane leče je treba v celoti zamenjati z originalnimi izdelki ali nadomestnimi lečami, če so na voljo. Zamenjajte vsak poškodovan okvir.
ZMOGLJIVOST: Za informacije o tveganjih, pred katerimi so očala zasnovana za zaščito, in o ustreznem področju uporabe glejte oznake na izdelku. Da bi zmanjšali tveganja za oči, pred vsako uporabo pregledajte zaščitna očala in jih takoj zamenjajte, če opazite znake poškodb, vključno s praskami na lečah.
OZNAKE NA OKVIRJU: Okvir vsebuje naslednje informacije: številko standarda, identifikacijo proizvajalca, črko kode zmogljivosti filtriranja (če je primerno), številko lestvice (če je primerno), stopnjo odpornosti proti udarcem, ustrezno velikost glave in oznako CE.
OZNAKE NA LEČAH: Leče vsebujejo naslednje oznake: identifikacijo proizvajalca, črko kode zmogljivosti filtriranja in številko lestvice (če je primerno), stopnjo odpornosti proti udarcem in oznako CE.
Koda zmogljivosti filtriranja in največji zaščitni razred: U: UV filter (zaščitni razred 1,2–5) R: IR filter (zaščitni razred 1,1–10) G: sončni filtri za profesionalno uporabo (zaščitni razred 0–4)
L: zaznavanje prometnih signalov. Če črka L ni prisotna, to pomeni, da lahko zaščita vpliva na prepoznavanje barv in/ali prometnih signalov. Profesionalni sončni filtri GL4 niso primerni za vožnjo ali uporabo v cestnem prometu. Filtri, katerih faktor prepustnosti vidne svetlobe je manjši od 75 % in večji od 8 %, niso primerni za vožnjo v temi ali ponoči.
Po potrebi bo na etiketi embalaže navedeno »Ni primerno za vožnjo v temi ali ponoči«. To velja tudi za fotokromatske filtre, katerih faktor prepustnosti vidne svetlobe je manjši od 75 % v pogojih močne svetlobe.
Simboli stopnje odpornosti na udarce: C: 45 m/s D: 80 m/s E: 120 m/s HM: udarec velike mase
Če simbol ni naveden, je stopnja odpornosti na udarce osnovna. Zaščita je primerna za standardni model glave 1-M.
NEOBVEZNE OZNAKE: 1: izboljšana optična zmogljivost 3: odpornost na kapljice 4: odpornost na velike prašne delce
5: odpornost na pline in fine prašne delce 6: odpornost na curke tekočine 7: zaščita pred sevalno toploto 9: odpornost na staljene kovine in vroče trdne snovi CH: kemična odpornost K: odpornost proti poškodbi površine zaradi finih delcev N: odpornost proti rosenju
Zaščita, ki ustreza kodam 7, 9 in CH, je zagotovljena samo, če so simboli enaki na leči in na okvirju.
REZERVNI DELI: Če so za ta izdelek na voljo rezervni deli, so priložena navodila za montažo.
Življenjska doba izdelka je odvisna od pogojev uporabe in shranjevanja. Za dodatne informacije se obrnite na proizvajalca.
Pojasnilo oznak: G - Filter proti sončnemu bleščanju za poklicno uporabo, 0/3 - Številka zatemnitve, CT - Raven odpornosti proti udarcem hitro letečih delcev (45 m/s) pri ekstremnih temperaturah, HMT - Zaščita pred udarci velike mase pri ekstremnih temperaturah, 16321 - Številka dokumenta.
OPOZORILA: Če črkam C, D, E ali HM sledi črka »T«, zaščita za oči zagotavlja zaščito pri ekstremnih temperaturah (-5 °C; 55 °C). V nasprotnem primeru se sme uporabljati SAMO PRI SOBNI TEMPERATURI.
Če simboli stopnje odpornosti na udarce na leči/filtru in okvirju niso enaki, se za celoten zaščitni izdelek upošteva nižja stopnja.
Pred vsako uporabo pregledajte zaščitna očala. Zaščitnih sredstev, ki so bila izpostavljena udarcu, ne smete uporabljati in jih je treba zamenjati.
Ta zaščita za oči je odporna na udarce, vendar ne ščiti pred vsemi nevarnostmi udarca. Materiali, uporabljeni pri izdelavi tega zaščitnega sredstva, lahko pri občutljivih osebah povzročijo kožne alergije; v primeru alergijske reakcije se takoj posvetujte z zdravnikom.
Zaščita za oči pred delci visoke hitrosti, ki se nosi preko običajnih korekcijskih očal, lahko povzroči udarec in predstavlja nevarnost za uporabnika. Ta model ne zahteva dodatne opreme ali rezervnih delov.
Oznaka CE na tem izdelku pomeni skladnost z bistvenimi zahtevami evropske uredbe 2016/425 o osebni varovalni opremi (PPE).
Izjava o skladnosti je na voljo na spletni strani glej**.
Model certificiral: *

AR

للاطلاع على المخاطر التي يهدف النظارات إلى الحماية منها وللمجال المناسب للاستخدام، يرجى الرجوع إلى
علامات المنتج. لتقليل المخاطر المرتبطة بمخاطر العين، افحص النظارات قبل كل استخدام
استبدلها فورا إذا كان هناك أي علامة تلف بما في ذلك العدسات المخدوشة.
صيانة وتخزين واقي العيون: يجب تخزين هذا الحامي ونقله في تغليفه الأصلي، بعيدا عن أشعة الشمس والمواد الكيميائية الكاشطة. يجب تنظيف العدسة والإطار وتعقيمهما بانتظام باستخدام قطعة قماش ناعمة مغموسة في ماء دافئ وصابون. يمكن تنظيف واقي العين باستخدام أي مطهر منزلي.
افحص واقيات عينيك باستمرار واستبدلها فورا تحسبا لأي ضرر. يجب استبدال العدسات المتشققة أو المخدوشة أو التالفة بالكامل بالمنتجات الأصلية أو العدسات الاحتياطية إذا كانت متوفرة. استبدل أي إطار تالف.
الأداء: للاطلاع على المخاطر التي يهدف النظارات إلى الحماية منها وللمجال المناسب للاستخدام، يرجى الرجوع إلى علامات المنتج. لتقليل المخاطر المرتبطة بمخاطر العين، قم بفحص النظارات قبل كل استخدام واستبدلها فورا إذا كان هناك أي علامة على تلف بما في ذلك العدسات المخدوشة.
وضع علامات الإطار: يحمل الإطار المعلومات التالية: الرقم المعياري، هوية الشركة المصنعة، حرف رمز أداء الترشيح إذا كان ذلك مناسبا، رقم المقياس إذا كان مناسبا، مستوى التأثير، حجم شكل الرأس المطلوب، ورمز CE.
علامات العدسات: تحمل العدسات العلامات التالية: تعريف الشركة المصنعة، رمز أداء الترشيح، ورقم المقياس إذا كان ذلك مناسبا، مستوى التأثير، رمز CE.
<u>رمز أداء الترشيح وفئة الحماية القصوى:</u>
U: مرشح UV (فئة الحماية من 1.2 إلى 5)؛ R: مرشح الأشعة تحت الحمراء (فئة الحماية من 1.1 إلى 10)؛ G: مرشحات شمسية للاستخدام المهني (فئة الحماية من 0 إلى 4)؛
ل: اكتشاف إشارات المرور. إذا لم يكن الحرف L موجودا، فهذا يعني أن الحامي قد يعيق التعرف على الألوان و/أو اكتشاف إشارات المرور.
فلاتر الشمس الاحترافية GL4 غير مناسبة للقيادة أو للاستخدام على الطرق. الفلاتر التي تحتوي على عامل انتقال الضوء المرئي أقل من 75٪ وأكثر من 8٪ غير مناسبة للقيادة في الظلام أو في الليل.
إذا كان ذلك ينطبق، سيتم الإبلاغ عن جملة "غير مناسب للقيادة في الظلام أو ليلا" على ملصق العبوة.
وينطبق هذا أيضا على مرشحات فوتوكرومية ذات عامل انتقال الضوء المرئي أقل من 75٪ في الظروف الساطعة.
<u>رموز مستوى التأثير:</u>
C: 45 متر/ث; الدفاع: 80 م/ث؛ E: 120م/ث؛ HM: تأثير كتلة عالي؛ إذا لم يكن هناك رمز، فإن مستوى التأثير الأساسي
شكل الرأس المناسب يتوافق مع الحجم القياسي M-1.
العلامات الاختيارية:
1: تحسين الأداء البصري؛ 3: مقاومة القطرات؛ 4: مقاومة جزيئات الغبار الكبيرة؛ 5: مقاومة الغازات وجزيئات الغبار الدقيقة؛ 6: مقاومة للرذاذ السائل؛ 7: الحماية من الحرارة الإشعاعية؛ 9: مقاومة المعادن المنصهرة والمواد الصلبة الساخنة؛ CH: مقاومة كيميائية؛ K: مقاومة تلف السطح من الجسيمات الدقيقة؛ ن: مقاومة الضباب
الحماية المقابلة لأرقام/حروف الرموز 7، 9، CH توفرها الحامي الكامل فقط إذا كانت الرموز المعنية متطابقة على العدسة والإطار.
قطع الغيار: إذا كانت قطع الغيار متوفرة لهذا المنتج، فيتم تضمين تعليمات التركيب.
تعتمد مدة عمر المنتج على ظروف الاستخدام والتخزين، ولأي معلومات إضافية يرجى التواصل مع الشركة المصنعة.
تفسيرات العلامة: G - فلتر ضوء الشمس للاستخدام المهني، 3/0 – رقم الظل، CT - حماية الجسيمات عالية السرعة لمقاومة الاصطدام (45م/ث) عند أقصى درجات الحرارة، HMT - الحماية ضد الكتلة العالية، مستوى الاصطدام عند أقصى درجات الحرارة، 16321 – رقم المستند.
تحذيرات:
إذا تبع الحروف C أو D أو E أو HM حرف "T"، يوفر واقي العين الحماية عند درجات الحرارة القصوى (-5°C؛ 55°C). وإلا، يجب استخدام واقي العين في درجة حرارة الغرفة فقط.
إذا لم تتطابق رموز مستوى التأثير على العدسة/الفلتر والإطار، يجب تعيين المستوى الأدنى للحامي الكامل.
افحص نظارات السلامة قبل كل استخدام. يجب عدم استخدام الواقيات التي تعرضت للصدمات ويجب التخلص منها واستبدالها.
هذا الواقي للعين مقاوم للصدمات، لكنه لا يحمي من جميع مخاطر الصدمات. المواد المستخدمة في هذا الحامي قد تسبب حساسية جلدية لدى الأشخاص الحساسين لهذه المواد ويرتدون هذا الواقي للعيون؛ في حال حدوث رد فعل تحسسي، استشر الطبيب فورا.
قد تسبب واقيات العين ضد الجزيئات عالية السرعة التي ترتدى على نظارات العيون القياسية صدمات، مما يشكل خطرا على المستخدم. هذا الطراز لا يتطلب أي ملحقات أو قطع غيار.
تشير علامة CE على هذا البند إلى الامتثال للمتطلبات الأساسية للائحة الأوروبية 2016/425 المتعلقة بمعدات الحماية الشخصية. إعلان الامتثال متاح على الموقع الإلكتروني انظر**.
النموذج المعتمد ب: *